

1966年创刊



你最忠实的伙伴
Teman Setia Anda

HARIAN INDONESIA

印度尼西亚日報

訂戶月費：Rp100,000/- 零售：Rp4,500/- (外省及外島另加寄費) [f HarianIndonesiaHI](#) <https://www.harian-indonesia.com>

2022年11月19日 (星期六)

PREMIUM QUALITY AUTHENTIC INDONESIAN 印尼猫屎咖啡 100% PURE 印尼旅游部推荐咖啡

The Food Hall, Jakarta Buah Gajah Mada, Jakarta; Jalan ABRI Kemayoran, Grand Lucky Market City PIK Farmers Market, Pandi Market, Rezki Uteem Market, Bandung: Boru Ogo, SM Sutabudhi Tuan Min Mart, Urip Mart

No. 0012009531019

For more info or purchase: (+621) 666 0 5522

APEC 2022
THAILAND

14-19 November 2022



佐科威总统与东道主泰国首相巴育握手问好。



佐科威(右)出席亚太经合组织经济领导人峰会第一场会议。

佐科威：应对一系列全球危机 亚太经合组织 应加强务实合作

(曼谷讯) 佐科威总统呼吁亚太经济合作组织(APEC)国家领导人，在面临的一系列全球危机的情况下进行具体合作，无论是在食品、能源和环境领域，还是经济衰退的威胁。

佐科威总统于周五(18日)在泰国曼谷举行的亚太经济合作组织经济领导人峰会(AELM)第一场会议上发言时表示，短期内，合作对于克服通货膨胀和确保粮食安全，是绝对必要的。

佐科威总统鼓励实现亚太经济合作组织

面向2030年的粮食安全路线图，以加大力度通过创新和数码化技术加强粮食安全，提高粮食系统的生产力和效率，以及包容和可持续的政策。

他指出：“我们也必须注意化肥和动物饲料的供应，以防止粮食危机袭击超过30亿人的事件。”

同时，对长期措施而言，佐科威正在推动加强数码经济和绿色经济伙伴关系。他认为数码经济和数码转型对于包容性经济复苏非常重要。

他解释说：“自大流行以来，我们可以感受到数码经济和数码转型的经济利益，包括远程医疗、送餐服务、数码支付以及中小微企业参与市场。我们必须为中小微企业和初创企业建立一个友好的数码经济生态系统，尤其是通过加强技能和数码素养。”

环保经济是亚太未来

关于绿色经济的应用和实践，佐科威认为，这对于恢复区域经济具有重要意义。

他披露，环保经济是亚太地区经济的未

来，据记载，亚太地区有超过900亿美元用于建设各种环保项目。

佐科威说：“为此，我欢迎泰国倡议生物循环环保经济的曼谷目标。该倡议将开放融资、技术、创新和能力建设的渠道。”

他强调说，为了取得这一成就，需要作为关键的加强亚太经济合作组织成员国之间的合作。

会议开始前，佐科威总统抵达曼谷诗丽吉王后(Queen Sirikit)国家会议中心，受到泰国首相巴育的迎接，并合影留念。(ALW)

埃尔琅加提2政策重点

APEC团结促进区域经济



埃尔琅加出席在曼谷举行的亚太经济合作组织部长级会议。

APEC团结促进区域经济

(雅加达讯) 经济统筹部长埃尔琅加·哈尔塔尔托呼吁亚太经济合作组织(APEC)团结一致，促进区域经济增长。

埃尔琅加于周四(17日)在泰国曼谷举行的亚太经济合作组织部长级会议上，提出了两个政策重点，即卫生系统协同作用和数码连接。

埃尔琅加解释说：“获得疫苗的机会以及卫生政策的透明度，对于开放安全旅行和重新连接亚太经济合作组织地区至关重要。”

他鼓励通过承认和接受各种类型的疫苗，促进亚太经

济合作组织经济体之间疫苗接种证书的互操作性，众所周知，印尼率先确认亚太经济合作组织经济体的98种不同类型的疫苗，并继续开展评估以承认更多类型的冠状病毒(COVID-19)疫苗。

埃尔琅加表示：“经济体之间疫苗类型的差异，不必成为亚太经济合作组织区域内旅行者的障碍。”

此外，他强调了数码连接的重要作用，这已成为人们生活中不可或缺的一部分，为此，印尼已经建立了冠病PeduliLindungi追踪应用程序与其他追踪应用程序的互操作性，例如TraceTogether(新加坡)、Tawakkalna(沙特阿拉伯)和European Union DCC(欧盟)。

此外，他还看到了实现数码互联互通的挑战，其中之一就是亚太经合组织经济体内部和经济体之间出现的数码鸿沟。

埃尔琅加指出亚太经济合作组织需要促进更广泛的区域互联互通。亚太经济合作组织可以成为应对挑战的解决方案。我们可以鼓励公私合作伙伴关系发展数码基础设施和人

力资源。

他还传达了全球团结的重要性，此团结的重要性在冠病大流行席卷全球时得到了证明。

他指出，冠病大流行向我们表明，全球团结不仅仅是行话。在全世界都安全之前，没有任何国家处于真正安全的情况。(ALW)

冠病疫情数据
(截至11月18日)
新增确诊：6699例
累计确诊：6596812例
累计治愈：6376205例
累计死亡：159323例

*Sesuai Standarisasi EN 14683:2019+AC:2019

UNTUK ANAK-ANAK

为孩子们

三层防护，熔喷布层
有效阻隔 COVID-19 病毒

WIDE EARLOOP
*Desain Masker terdaftar
附近超市、便利店有售

RANCH MARKET LOTTE Mart Lulu HERO TRANSMART YOGYA kima farma INDOESIA guardian NAGA watsons DAN-DAN KLIK Total SUPERMARKET TIP TOP HARI HARI Century NARMA Natural Farm CIRCLE Alfa midi LAYSON Mitra HARMONY FORTUNA Supermarket BENNY murit TOSERA GADING pasjaya

Penerbit : PT Emas Indonesia Duaribu, Jalan Gajah Mada No. 96-97, Jakarta 11140 - Indonesia. Telp : (021) 6386 8348. Redaksi : (021) 6386 8348 ext 200. Iklan : (021) 633 8139 / 634 8232. Sirkulasi : 0856 9180 9580

www.bagusgroup.com Shopee tokopedia JD.ID关注我们: bagus.idn

wonderful indonesia

1966年创刊

法官涉嫌收贿后 高院17人被调职



▲夏利弗丁出席罗盘电视台的脱口秀节目。

(雅加达讯)最高法院(MA)院长穆罕默德·夏利弗丁表示，最高法院已在内部转移和轮换了17名工作人员和替代书记员。

这一行动是在最高法院大法官苏德拉查德·迪米亚蒂、代理书记员埃利·特利·邦厄斯杜和最高法院多名公务员被肃贪委员会列为贿赂案嫌犯之后采取的。

夏利弗丁于周四(17日)晚上在罗盘电视台(Kompas TV)播出的罗茜脱口秀节目中指出，有17人已经被调职。人员转移将继续进行。但是，这一行动不能一次全部完成，因为会干扰法庭的审判过程。

他说：“当进行人事变动时，必须有人来填补工作人员和替代文员。因此，我们目前正在招募替代者，选择替代书记员。”

夏利弗丁指出，目前最高法院对替代书记员

的选择比以前更加严格。最高法院甚至要求内部机构、最高法院监督机构(Bawas)、司法委员会(KY)、肃贪委员会和金融交易分析与呈报中心提供潜在替代书记员的跟踪记录。

他说：“我们正在分析有关者的国家组织者财富报告(LHKPN)。”

此外，最高法院还征求替补书记员候选人所在领导层，即第一级负责人和上诉级负责人的意见，以评估替补书记员候选人的诚信。

他说：“在他们被录取并接受了教育和辅导后，我们才将在内部进行人事变动。”

肃贪委员会此前逮捕了最高法院司法法官埃利·特利·邦厄斯蒂、最高法院多名国家民政公务员、律师和Intidana储蓄与贷款合作社人员。他们涉嫌在最高法院处理Intidana上诉案件时行贿。

在进行案件审查后，肃贪委公布了涉案的10名嫌犯。他们是最高法院大法官苏德拉查德·迪米亚蒂、最高法院代书记员埃利·特利·邦厄斯蒂、最高法院秘书处公务员德西·尤斯特利亚和穆哈吉尔·哈庇底、以及最高法院公务员阿耳哈斯利和努尔延托·阿克马耳。他们被列为接受贿赂者。

与此同时，涉嫌行贿的人是作为律师的约瑟·帕列拉和埃科·苏帕尔诺，以及作为Intidana储蓄与贷款合作社债务人的赫尔延托和伊凡·德威库苏玛·苏延托。

法官苏德拉查德·迪米亚蒂没有在肃贪委进行的现场抓捕行动中被抓获，他是于次日在肃贪委红白大楼接受讯问后被拘留。(KP)

工程部长赞赏韩国 参与建设新首都清洁水系统

(雅加达讯)公共工程与人民房屋部长峇苏基·哈迪穆耳约诺于14日(周一)，在峇厘努沙都亚会晤了韩国环境部长韩和真，对韩国参与新首都努山打拉建设清洁水系统的计划表示赞赏。

峇苏基说，初步构建计划将在2024年开建，但公共工程部期望能加速其技术设计细目的编排过程，以致明年可以开始其构建装置工程。他期望，韩国政府能参与支持筹建直至2024年5月18日至24日在峇厘举办第十届世界水论坛(WWF)实施。

他阐明，今年11月10日，我国政府与世界水理事会(WWC)签订了在第十届世界水论坛框架中的协议。

“工程部将仔细工作因其筹备时间不到两个月。而且期望韩国政府能积极参与协助印尼在筹



备有关即将举办的第廿届世界水论坛。”

此前，公共工程与人民房屋部长峇苏基周一(14日)在峇厘努沙都亚，同韩国环境部长韩和真签署了绿色倡议联合声明。该联合声明成为今年3月15日在拉布汗峇佐签署的绿色基础

设施发展谅解备忘录(MoU)的后续步骤。

该绿色基础设施上的合作项目，其中包括水资源管理和供应清洁水、建设节能建筑、智能城市生态系统，及建设供减缓和适应气候变化的基建工程。(MIM)

儿童急性肾病事件 2药业负责人被警列嫌犯

药企业违反了国家刑法典，有关卫生安全的相关条款，一旦罪名成立后，将被判处高达10年的监禁。

近日，警方刑事侦查处人员，对涉嫌擅自撤换药物原料成分的三家制药企业的负责人，包括专家在内的一批证人，以及食

品与药物监督署(BPOM)进行调查，以查明国内儿童急性肾病，造成上百名儿童死亡一案的真相。

据了解，截至目前，国内已通报324起儿童急性肾病病例，其中199名儿童死亡，111人康复，而14人还在接受治疗。

南苏警方侦破网上卖淫网 捕2皮条客及2网红



▲两名女子涉嫌网上卖淫被捕。

(锡江讯)南苏拉威西省流动刑侦小组侦破网上卖淫网及逮捕了2名皮条客，分别名叫IJ(25岁)及FD(33岁)，这两名皮条客还以200万盾的价格提供网红。

南苏拉威西省汽车刑侦处处长达尔玛·尼卡拉警监称，在揭发该卖淫网，警方扣押了两名网红分别

名叫DN(23岁)及PI(20岁)。达尔玛承认该四人在锡江市哈善努汀街一家酒店被扣押。

他于14日(周一)通过WhatsApp留言指出，“他们正等待客户时被警方逮捕。”

达尔玛解释称，两名皮条客负责寻找客户，与网红交易两名皮条客定价为200

万盾。

“皮条找客户，他们定价一次交易200万盾。”他说。

达尔玛叙述说，从调查中两名皮条客承认他们的所作所为。

“有数名网红成了妓女，而伊查斯只与知名和信任的客户谈判。”达尔玛说。

他指出，警方将深入调查，因为我们从伊查斯的手机中获得数名网红成了妓女的名单，确实足够证据。(LDS)

(雅加达讯)目前冠病病例正在激增。已知受影响人数的增加是由于冠状病毒奥密克戎亚型变异株XBB。作为运输服务提供商的蓝鸟公司(Blue Bird)还计划加强服务质量，以减缓冠病病毒的传播。

蓝鸟公司经理西吉特发表

美德科与西门子签备忘录 投资部长：可加速能源转型



▲峇赫里耳见证美德科与西门子公司签署谅解备忘录。

(努沙都亚讯)投资部长兼投资统筹机构主任峇赫里耳·拉哈达里亚于10日(周四)在峇厘努沙都亚，见证美德科核心动力公司(Medco)和德国西门子能源公司(Siemens)签署谅解备忘录，旨在加快对印度尼西亚的可持续性和包容性投资。

由二十国集团(G20)投资论坛推动的合作，包含美德科和西门子合作协议，以联营可持续能源生产、

区域互相联通和低碳科技领域的合资企业。

峇赫里耳说，我们期望，该合作能加速可持续性的能源转型，也即成为G20轮值主席国的三大支柱之一。

他补充说，该合作旨于明年在我国设立西门子能源实体，并进行实质性的本地投资。

他坦承，极为赞赏美德科和西门子能源合作，并有

望能带动大量引进外国直接投资，并能更多创出就业机会。这是良好的选择，因我国具备了高度市场空档和非凡的原材料，及同全世界良好的往来关系。

西门子资深副主席沙穆耳·莫利伦表示，西门子能源感到荣幸能成为印尼在能源转型方面可信任的夥伴。凭借所设立本地实体，他期望能在印尼设法脱碳的努力中起战略作用。我将该合作视为一种信任形式，也是在我们旅程中的重要里程碑，并成为我们可以持续方式增强印尼能源潜力的长期承诺形式之一。

与此同时，美德科核心动力公司董事亚瑟尔·莱米巴尼戈强调，美德科对建设印尼能源基础设施的承诺、已通过引进战略技术合作夥伴所实现，并配备了易于取得清洁能源的科技。(MIM)

PGN与BOTAS合作 在土耳其开展天然气

▼双方签署合作谅解备忘录。



天然气终点站项目。

他指出，天然气供应来源和疏导多样化至关重要以确保天然气或液态天然气的供应，因此，日后供土耳其的天然气或液化天然气的供应来源将获自其他来源，而不仅自印尼。

他阐明，身为国油煤气联营次控股的阿伦帕尔塔煤气公司(PAG)管理下的阿伦液化天然气枢纽，目前已投运，其在亚齐阿伦的场地具战略性成为在亚洲和全球液化天然气枢纽景点，诸如中国、澳洲、安哥拉、埃及和美国的液化天然气贸易中心。

他说，阿伦帕尔塔煤气公司的主要商务是作为液化天然气接收站、再气化站和贸易枢纽的作用。其位置靠

近麻六甲海峡的战略地点，具潜能成为几近10万艘轮船所经过航线上，因此对于阿伦帕尔塔煤气公司至关重要将成为国际级液化天然气中心的资本。

他补充说，其运营也获自政府充分支持所指定阿伦帕尔塔煤气公司成为我国唯一保税物流中心管理者。

“我方寄予莫大冀望，同BOTAS的合作俾能持续至商业执行阶段。阿伦帕尔塔煤气公司必将获得利益以便进一步扩展业务至国际商场。另一方面，对土耳其将有助于满足其各大城市，及作为天然气巨大消费者的工业中心所需天然气能源供应。”(MIM)

卫生部数据 多数冠病死者未打疫苗

未打2针冠病疫苗，9%打了第一剂疫苗，25%打了第二针疫苗，0%打了疫苗加强针；截至10月24日，260名冠病死者中，有40%未打2针冠病疫苗，6%打了第一剂疫苗，28%打了第二针疫苗，18%打了疫苗加强针。

10月最后一周，365名冠病死者中，有48%未打2针冠病疫苗，6%打了第一剂疫苗，26%打了第二针疫苗，18%打了疫苗加强针。

截至10月17日，213名冠病死者中，有42%未打2针冠病疫苗，7%打了第一剂疫苗，27%打了2针疫苗，15%打了疫苗加强针。

在11月第一周，死亡患者人数增至417人。近50%

未打2针冠病疫苗，9%打了第一剂疫苗，25%打了第二针疫苗，0%打了疫苗加强针；第二周，467名冠病死者中，有47%的人未打2针冠病疫苗，7%打了第一剂疫苗，19%打了疫苗加强针。

根据年龄，59%的死亡患者年龄为60岁以上老年人，35%年龄为19-59岁，1%为12-18岁，1%为6-11岁，4%为0-5岁。

社会各阶层人士的关注点。

他阐明，本月9日，在全国有30个省份在一周之内，日均新增病例达6186例。该增幅经使全国新冠病例增至640万5044例。

不过，此显然有所下降，所以并无一直上升。其中阳性率确实很高，即19.91%，或达3万1071人。这是由于测试次数并不高所促成的。(MIM)

若冠病病例再次激增 蓝鸟公司加强卫生防备

文告中表示，公司提出优先加强卫生因素的战略基础，这是公司克服冠病的主要途径。此前所发生大流行的情形相同，公司试图维持车辆的清洁度，确保车辆每天都进行清理过程。

他确保，若罹患冠病人数

激增，公司将进行病毒感染传播的防范步调。与此同时，卫生部进行翻新我国冠病病例数据。目前，冠病确诊病例在一周期内经历了增幅47.24%。卫生部发言人摩哈玛德·夏利耳医生指出，目前冠病XBB变体病例有所攀升，务须成为

佐科威与纽西兰总理会晤 盼APEC延续 G20合作精神



佐科威与阿德恩会晤。

(曼谷讯)佐科威总统于周五(18日)在泰国曼谷,与纽西兰总理杰辛达·阿德恩会晤,及举行双边会谈。

佐科威总统指出,印尼政府希望在曼谷举行的2022年亚太经济合作组织(APEC)峰会上,能延续印尼G20轮值主席国系列峰会的合作精神。

佐科威总统表示,亚太经济合作组织必须成为加速亚太地区经济复苏的措施的一部分。

佐科威与阿德恩讨论了3个主要问题,即加强经济合作、能源转型合作和加强太平洋地区的合作。

佐科威说:“我们需要鼓励两国贸易的市场准入,特别是在农产品、矿产、钢铁和塑料方面,以及在农业和清真认证方面的合作。”

在能源转型合作领域,佐科威表示,印尼将继续加强新能源和可再生能源的能源转型。

他继续说:“我邀约纽西兰商人在印尼的开发地热能领域进行投资。”

佐科威指出,另一方面,在区域合作领域,印尼致力于促进太平洋地区的发展合作。

因此,于2023年,印尼将鼓励太

平洋国家与东南亚国家联盟(东盟)的密切关系。

佐科威说:“我希望纽西兰能够在印太地区成为连接东盟与太平洋伙伴关系的桥梁。”

同时,阿德恩对印尼担任G20主席国表示赞赏,并祝贺印尼成为2023年东盟轮值主席国。

阿德恩说:“纽西兰准备支持印尼明年担任东盟轮值主席国。”

陪同佐科威总统出席会议者,包括经济统筹部长埃尔琅加·哈尔塔尔托以及内阁秘书帕拉摩诺·阿依。

(ALW)



雅立多斯及柴努丁与国际奥委会主席巴赫(中)会面。

提名新首都申办2036奥运 雅立多斯:与奥委会讨论

(努沙都亚讯)国企部长雅立多斯表示,印尼政府非常认真地提名东加里曼丹群岛的新首都举办2036年奥运会。

雅立多斯于周三(16日)晚上在峇厘岛努沙都亚举行的新闻发布会上指出,在佐科威总统发表声明申办为奥运会东道主后,佐科威总统于周三早上命令他与国际奥委会(IOC)就提名新首都申办奥运会东进行讨论。

他表示,在过去一年,印尼在组织各种国际活动方面取得了成功,例如G20主席国系列会议。

此外,提名新首都主办2036年奥运会,也有望成为2045年迎接印尼独立一百周年的系列之一。

雅立多斯还引用了国际奥委会主席托马斯·巴赫

的声明,即体育也可以创造世界和平。雅立多斯表示,和平的目标符合印尼的哲学,即多样性中的统一。

青年与体育部长柴努丁·阿马利表示,印尼实际上已经提交了申办2032年奥运会的申请,但比更早提名布里斯班的澳洲慢了一步。

国际奥委会主席托马斯·巴赫对印尼总统佐科威,关于印尼愿意并准备举办2036年夏季奥运会的表态表示热烈欢迎。

巴赫在新闻发布会上说:“非常感谢。我只能欢迎印度尼西亚的准备。因为这符合国际奥委会的新理念,即国际奥委会未来首先要强调佐科威总统所说的奥运会对团结作出贡献的重要性。”(KP)

了解糖尿病视网膜病变



作者: Dr. dr. Waldensius Girsang, Sp.M(K)

Waldensius 医生(Dr. dr. Waldensius Girsang, Sp.M(K))是一位专攻白内障和玻璃体视网膜(Vitro-Retina)的眼科医生,他在JEC 眼科医院和诊所(JEC Eye Hospitals and Clinics)执业,他执业的地点之一是在雅加达中部Teuku Cik Ditiro街第46号的JEC @ Menteng眼科医院。在纪念世界糖尿病日,Waldensius 医生提供关于什么是糖尿病性视网膜病变的教育和明确信息。

糖尿病性视网膜病变是一种由于糖尿病并发症而发生在视神经/视网膜的疾病。Waldensius 医生说:“主要原因确实是糖尿病。因此,如果你已经有糖尿病病史,你还必须检查你的眼睛状况,旨在能发现糖尿病视网膜病变或眼睛健康的程度已经达到什么程度。”

他表示:“糖尿病性视网膜病变需要快速和适当的治疗。如果还处于轻度阶段,那么患者一定要严格控制自己的血糖。而在更严重的情况下,则需要激光作用。在非常严重的情况下,例如眼窝出血、大面积疤痕或视网膜脱离,手术(玻璃体切除术)是必要的。”

Waldensius 医生解释说,激光治疗的意思是激光将被引导到因视网膜血液渗漏而受损/出血点的视网膜(眼神经)区域船只。视网膜表面存在红色/黄红色斑点可以看出渗漏的例证。这种激光疗法用于预防糖尿病性视网膜病变的恶化。这种激光治疗不能总是改善视力,但好处至少是维持现有的视力,保持视力质量不至于更加下降。

Waldensius 医生向印度尼西亚日报说:“可以在JEC 综合诊所使用 Fokal / Grid 技术进行激光治疗,即使用局部激光来关闭因糖尿病而在视神经中发生的渗漏。有时,泛视网膜光凝(PRQ)激光技术必须对视网膜/眼神经表面的大量出血进行,黄斑区除外。这种激光的功能是收缩因糖尿病不受控制而在视网膜区域

缺氧(O2)而形成的新血管(neovascular)。这些脆弱的新血管必须立即卷曲,以免破裂,以免视网膜表面的出血持续进行或会更多。

他解释说:“激光是目前最有效的方法,因为它可以恢复视力,而且很少有副作用,通常对病情较轻或较重的患者进行。对于最严重的情况,如果眼窝(玻璃体)大量出血,则需要进行手术。由于增殖性组织的牵拉导致视网膜脱离的情况,即视网膜从其附着部位脱离,也进行手术。发生这种情况是因为由于不受控制的糖尿病而形成的网络激增。在严重的青光眼(新生血管性青光眼)的情况下,也必须进行手术,由于糖尿病并发症导致眼神经紊乱,眼球压力很高。手术技术是通过经结膜无缝线玻璃体切除术(TSV)程序清洁眼球中的血液来进行的。JEC 眼科医院和诊所是印度尼西亚这种外科手术的先驱。这种手术的副作用很少见。

通过 JEC 经常提供的教育和信息,以及通过医疗专业人员的协助进行的合作,糖尿病患者可以对可能出现的眼部并发症的管理保持乐观。Waldensius 医生建议每位糖尿病患者都应该在最近的眼科医生检查他的眼睛。为了获得更齐全的设备,患者可以在分布于印度尼西亚 13 个地点的 JEC 眼科医院和诊所的所有分院受到医疗。

Waldensius 医生解释说:“为了预防糖尿病视网膜病变导致失明,患者必须控制好血糖,即通过进行规定的饮食、经常锻炼、定时吃药、戒烟,最重要的是心理因素,因为患有糖尿病的人通常有心理因素,情绪不稳定,过度恐惧导致血糖失控,有严重伤害眼睛的风险。为了保持眼睛的总体健康,请定期去看眼科医生,至少每年一次。不要等到你的视力受损,立即检查它,这样你就可以防止眼睛受到进一步的伤害。”(spn)

印尼玻璃体视网膜 一站式服务

JEC 是微创玻璃体视网膜手术或经结膜无缝线玻璃体切除术(TSV)的先驱。我们已经处理了超过 10,000 例视网膜手术,从手术、注射到激光。

JEC 的所有视网膜手术均由 30 名玻璃体视网膜专科眼科医生、1 位教授和 5 位博士以及经验丰富的医疗团队处理,当然还有最新技术的支持。

Diagnostic

- Digital FP (Fundus Photography)
- Widefield Photo Fundus
- ERG (Electroretinography)
- Digital Fundus Autofluorescence
- FFA (Fundus Fluorescein Angiography)
- ICG (Indocyanine Green) Angiography
- Ophthalmic USG (Ultrasonography)
- OCT (Optical Coherence Tomography)
- OCT Angiography
- Intraoperative OCT
- VEP (Visual Evoked Potential)

Therapy

- Laser Photocoagulation
- Pattern Laser
- Sub-Threshold Laser
- Transconjunctival Sutureless Vitrectomy (TSV 23G, 25G, 27G)
- Intravitreal Injection



视神经(视网膜)出血照片



重新掌控美众议院 共和党宣布查拜登

在重新获得美国国会众议院控制权后，共和党人星期四计划将采取多项行动，包括调查总统拜登。

美联社报道，共和党众议员当天召开记者会，表示总统拜登与他的儿子亨特一起积极参与海外商业交易。共和党众议员詹姆斯·库默和吉姆·乔丹主持记者会，他们随后讨论调查联邦执法政治化的问题和拜登商业事务的计划。

库默说：“我们要非常明确地表明，现在这是对总统拜登的调查，这项调查将是我们的优先处理事项。”

库默强调，这项调查将

涉及回答下列问题：美国总统的家人是否犯下欺诈行为；是否违反了关于腐败和外国代理人的法律；是否参与洗钱阴谋。

库默说：“我们想知道拜登政府对美国人民隐瞒了什么。”他还补充说：“证据令人怀疑拜登是否对国家安全构成风险。”

事实上，共和党众议员及其工作人员一直在分析过去一年，亨特的笔记本电脑上发现的金融交易和税务信息。共和党众议员表示，他们已经发现了“拜



登家族串谋诈骗美国、电汇欺诈、违反《外国代理人登记法》、洗钱、逃税和其他犯罪”的证据。

白宫对此表示，调查是出于政治动机，是在浪费时间。

此外，预料将成为下一任众议院议长的少数党领袖麦卡锡，在接受福克斯新闻采访时，也提出一系列可能的调查，包括拜登的阿富汗撤军、边境移民计划等。（南洋网）

佩洛西宣布交棒 守留国会不再寻求“民主党领导”

美国众议院议长佩洛西星期四（11月17日）宣布，她将在明年1月共和党掌控众议院时继续留在国会，但不寻求民主党领导职位。这将为众议院民主党领导层的重大变动创造条件，并标志着华盛顿一个时代的结束。

《纽约时报》和美国之音综合报道，佩洛西说，她在领导民主党人近20年后，在她丈夫保罗上个月在旧金山家中遭到残酷袭击后，她将退居二线。共和党刚在中期选举中以微弱多数赢得众议院的控制权。

佩洛西在众议院会发表的15分钟演说中，激动地回顾了她在众议院35年的成就，包括八年议长角色。

佩洛西说，现在应该由“新一代人”来领导民主党团，“我们必须大胆地迈进未来”。不过，佩洛西仍将继续担任旧金山众议员。

泽连斯基：夺回克里米亚和顿巴斯前 不会会议和

乌克兰总统泽连斯基星期四（11月17日）在新加坡举行的彭博创新经济论坛上接受视频采访时说，夺回2014年被俄罗斯吞并的克里米亚，以及乌克兰东部长期被占领的顿巴斯地区，是结束九个月战争的条件。

泽连斯基说：“简单的停火不会有什效果。除非解放我们的全部领土，否则我们将无法带来和平。”

他说，克里米亚“不仅仅是国中之国，也是我们国家的一部分，我们主权的一部分。因此，夺回克里米亚和顿巴斯确实可以结束这场战争。”

泽连斯基也承认，在俄军完全撤回第聂伯河左岸之后，由于双方在冬季来临前都在备战，未来的道路将会十分“困难”，结束战争“取决于俄罗斯的政治意愿”。

夺回乌克兰所有得到国际承认的领土，将超出夺回俄罗斯今年2月入侵以来所占领土的目标。俄罗斯2014年接管克里米亚后，实际上占领了卢甘斯克和顿涅茨克的大部分地区。

尽管乌克兰军方目前已重新夺回了自今年2月以来被俄罗斯占领的一半以



色，但她永远不会放弃保护我们神圣的民主。她的贡献、爱国和尊严，让我们肃然起敬”。

在佩洛西宣布交棒后，众议院民主党的第二号人物、83岁的霍耶也宣布不会在下届国会中寻求民主党领导职务。

52岁的纽约州众议员杰

弗里斯（Hakeem Jeffries）、59岁的马萨诸塞州众议员克拉克（Katherine Clark）和43岁的加利福尼亚州众议员阿吉拉尔（Pete Aguilar）被视为佩洛西的可能接棒人选。

霍耶已表态支持杰弗里斯成为下一任民主党党团领袖。

（早报）

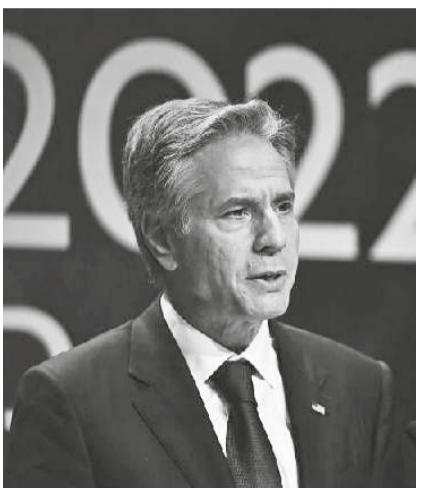
布林肯明年初访华 拟加强沟通跟进习拜会议题

美国国务卿布林肯说，他明年初的中国之行将有助于加强两国之间的沟通渠道，并跟进美国总统拜登与中国国家主席习近平本周会晤提出的问题。

据彭博社报道，布林肯星期四（11月17日）在泰国曼谷举行的亚太经合组织峰会上说，他的访问将聚焦两位领导人提出的双边问题、地区议题以及卫生安全和气候变化等全球性事务。

布林肯说，“我们需要保持并加强两国之间的沟通渠道，如果我们要负责任地管理这种关系来处理我们之间的竞争不让它陷入冲突，就必须这样做。”

拜登和习近平星期一于二十国集团峰会间隙在普吉岛实现两人上任以来首次面对面会晤。在会晤中，习近平和拜登同意重启中美有关气候变化的磋商，并责



成双方外交团队保持战略沟通、开展经常性磋商。他们还表示，布林肯将在明年初正式访问中国，实现前国务卿蓬佩奥2018年访华以来最高级别的美国官员中国之行。

（早报）

FBI对中国在美设警察站 感到“极度担忧”

美国联邦调查局局长对中国在美国城市设立“警察站”以试图进行幕后操作，感到“极度担忧”。

根据总部设在欧洲的人权组织“保护卫士”（Safeguard Defenders）9月份发表的一份报告，中国公安部在全球大城市包括纽约，设有数十个海外“服务站”。

路透社报道，美国联邦调查局（FBI）局长克里斯托弗·雷星期四（11月17日）在参议院国土安全与政府事务委员会的听证会上说：“我非常担心。我们知道这些站点的存在。”

但他拒绝透露FBI的调查情况。

克里斯托弗·雷说：“一想到中国警方可能在未经协调的情况下，试图在比如说纽约设立警察站，我就感到愤怒。这是侵犯主权，而且规避了标准的司法和执法合作程序。”

国会中的共和党人已要求拜登政府说明这些“警察站”对美国的影响。

共和党籍参议员斯科特问克里斯托弗·雷，中国在美国设立“警察站”是否违反美国法律，他回答说，FBI正在研究“法律参数”。



另外，墨菲和沃尔兹等多名众议院的共和党议员10月致函司法部，询问拜登政府是否正在调查此事。他们说，中国可能通过这些“警察站”对居住在美国的中国公民进行恐吓。

中国驻华盛顿大使馆没有立即回应置评请求。

“保护战士”称，中国公安部利用海外服务站跨境执法，迫使违法的中国公民回国面控。它也把这些海外站点与中共中央统一战线工作部的活动联系起来，负责向海外传播和宣传工作。

荷兰政府11月1日通知中国立即关闭设在荷兰境内的“警察局”。据报道，这些“警察局”骚扰当地的中国异议人士。中国外交部说，荷兰的报道“完全不实”，称设在荷兰的“服务站”旨在帮助海外公民间接办理驾照更新等事宜。（早报）

中国大陆增2万5129起本土病例 广东破万

中国大陆冠病疫情持续升温，星期四（11月17日）新增2万5129起本土阳性病例，其中广东省就通报超过1万起病例。

根据中国国家卫生健康委公布的数据，这2万5129起阳性病例中，2276起是本土确诊病例，另外2万2853起是本土无症状感染者病例，大多分布在广东、重庆、内蒙古、河南等地区。其中，广东省就通报了1万零448起病例，包括321起本土确诊病例、9110起本土无症状感染病例和1017起本土无症状感染者转确诊病例，成为本轮疫情中最严重的地区。

在广东省通报的病例中，就有1万零230起病例是来自广东省省会广州市。据央视新闻报道，针对疫情多点散发态势，广东省已加快方舱医院和隔离板房的建设，同时实施分级分类、精准防控。

截至11月17日中午12时，广



月，中美双边货物贸易额达到6398.3亿美元（约1万2884亿新元），同比增长5.1%，其中中国对美国出口增长6.6%。

针对中美双方工作组具体将就哪些方面进行对话协调，束珏婷则说，中国国家主席习近平与美国总统拜登在二十国集团峰会期间成功举行会晤，为中美两国关系、经贸关系发展指明了方向。两人也同意双方团队就

宏观经济政策、经贸等问题进行沟通协调。

束珏婷说：“我们将认真

商务部：中美应共同努力 为经贸合作创造氛围

继“习拜会”上中美两国元首同意就经贸问题开展对话协调后，中国商务部称，中美应共同努力，为经贸合作创造氛围和条件。

据第一财经报道，中国商务部发言人束珏婷星期四（11月17日）在新闻发布会上说，中美经济高度互补、深度互融，双边经贸合作健康稳定发展有利于中美两国，有利于整个世界。

她说，今年1月至10

落实两国元首达成的重要共识。如果有进一步消息，我们会及时发布。”（早报）

州的方舱医院总计有3万9000张床位交付使用，正在规划建设的方舱医院和隔离板房床位总数超过24万张。

本轮疫情的另一重灾区重庆市则通报4666起本土阳性病例，包括193起本土确诊病例和4473起本土无症状感染病例。

尽管中国疫情持续升温，但官方早前发布优化防控20条措施后，各地相继调整防疫措施，不过各地方政府做法不一也引起诸多争议。中国卫健委星期四（17日）在记者会上强调，要完整、全面、准确理解和把握优化防控工作部署举措，同时防止“一封了之”和“一放了之”的倾向。

多家中国官媒《人民日报》、《经济日报》、新华社等近日也接连发文，强调要贯彻落实科学精准防疫，还重申固守“动态清零”不动摇的立场。

（早报）

习近平：中国将坚定不移推动构建亚太命运共同体



中国主席习近平应邀在举行的亚太经合组织工商领导人峰会上发表题为《坚守初心 共促发展 开启亚太合作新篇章》书面演讲，强调中国将坚定不移推动构建亚太命运共同体，为亚太稳定繁荣作出更多贡献。

习近平指出，世界又一次站到十字路口。世界向何处去？亚太怎么办？我们必须给出答案。过去几十年，亚太成员经济发展取得了不凡成就，亚太经济合作为地区发展注入强大动力，有效提升了人民福祉。经验弥足珍贵，初心需坚守。

要走和平发展之路。摆脱了冷战阴霾，亚太地区特别是中小经济体步入奔向现代化的快车道，“亚太奇迹”才应运而生。亚太地区不是谁的后花园，不应该成为大国角斗场。任何搞“新冷战”的图谋，人民不会答应，时代不允许！

要走开放包容之路。几十年来，亚太经合组织秉持开放的区域主义，坚持多样性、非歧视原则，构筑了包容普惠的地区合作架构。正是凭借这种胸襟和格局，亚太地区才得以在区域经济一体化方面走在时代前列。阻滞甚至拆解亚太地区长期形成的产业链供应链，只会使亚太经济合作走入“死胡同”。

要走和衷共济之路。长期以来，亚太地区坚持同舟共济、共克时艰，在合作中形成共同体意识，成为实现不断发展的深厚根基。要加强合作，互相支持，互相帮助，推动亚太经济走在世界经济复苏前列。

习近平强调，新形势下，我们要汲取历史经验和教训，因应时代挑战，坚

定推进亚太区域经济一体化，共同开拓发展新局面，构建亚太命运共同体。

第一，筑牢和平发展的根基。遵循联合国宪章的宗旨和原则，树立共同、综合、合作、可持续的安全观，共同反对冷战思维和阵营对抗，搭建亚太安全架构。

第二，坚持以人民为中心的理念。注重在经济发展中保障民生，培育包容性发展环境。亚太发达经济体要积极支持发展中经济体，构筑团结、平等、均衡、普惠的新伙伴关系。

第三，打造更高水平的开放格局。推进亚太自由贸易区进程，全面深入参与世贸组织改革，推动《区域全面经济伙伴关系协定》、《全面与进步跨太平洋伙伴关系协定》、《数字经济伙伴关系协定》相互衔接，构建开放型亚太经济。

第四，实现更高层次的互联互通。以亚太经合组织互联互通蓝图为指引，有序推动硬件联接、软件对接、人员往来。中国将积极推进共建“一带一路”同各方发展战略对接，共同建设高质量亚太互联互通网络。

第五，打造稳定畅通的产业链供应链。遵循经济规律，坚持市场原则，打造便利、高效、安全的亚太产业链供应链。共同反对单边主义、保护主义。

第六，推进经济优化升级。加速科

技创新和制度创新，培育新经济、新业态、新商业模式，实现亚太经济数字化转型。坚持绿色低碳发展，拓展绿色产业和绿色金融，加快构建亚太绿色合作格局。

习近平深入阐释了中国式现代化的基本特征和本质要求，指出中国14亿多人口实现现代化将是人类发展史上前所未有的大事。中国将坚持以人民为中心，使中等收入群体在未来15年超过8亿，推动超大规模市场不断发展。中国将继续推进全体人民共同富裕，加大对全球发展合作的资源投入，推进落实全球发展倡议，构建全球发展共同体。中国将不断提高人民物质生活和精神生活水平，弘扬全人类共同价值，为世界文明朝着平衡、积极、向善的方向发展提供助力。中国将促进经济社会发展全面绿色转型，共同构建人与自然生命共同体。中国在坚定维护世界和平与发展上谋求自身发展，又以自身发展更好维护世界和平与发展。

习近平强调，中国的发展受益于亚太，也用自身发展回馈亚太、造福亚太。中国将坚定不移推动构建亚太命运共同体，为亚太稳定繁荣作出更多贡献。希望工商界朋友积极促进经济合作，积极参与中国改革开放和现代化建设，为亚太和世界发展繁荣贡献力量。（新华网）



美韩实施导弹拦截演习 反制朝鲜射弹

韩国联合参谋本部（联参）星期四（11月17日）说，朝鲜当天上午10时48分许从江原道元山一带向东部海域发射一枚短程弹道导弹（SRBM），美韩此后实施导弹拦截演习。

韩联社报道，据悉，这一短程弹道导弹的射程约为240公里，射高约为4万7000米，速度约为4马赫，美韩情报部门正对导弹具体参数进行分析。联参说，在朝鲜射弹后，美韩随即召开合作会议检视相关情况，并联合实施导

弹拦截演习，再次确认双方巩固的联合防卫态势。

联参强调称，朝鲜接连不断发射弹道导弹，这是给韩半岛乃至国际社会和平稳定构成严重威胁的挑衅行为，也有违联合国安理会相关决议，韩方就此予以强烈谴责并要求朝鲜立即停止挑衅行为。联参还说，为应对朝鲜再次发起挑衅，韩军将与美方保持紧密合作，密切关注相关动向，并保持坚定不移的戒备态势。（早报）



意总理梅洛尼 接受习近平邀请访华

意大利新任总理梅洛尼星期三（11月16日）接受中国国家主席习近平邀请访华。

据法新社报道，意大利政府16日晚间发布声明说，意大利新任总理梅洛尼当天在印度尼西亚峇厘岛举行的二十国集团（G20）峰会，与中国国家主席习近平进行会晤。这是习近平与梅洛尼的首次会面。

根据意大利政府发布的声明，梅洛尼重申罗马旨在推动“共同经济利益”，并将增加意大利对中国的商品出口。两人也谈论欧盟与中国的关系，“希望能恢复双边关系”。

梅洛尼也坚称，重启所有沟通管道的重要性，包括针对人权议题。

习近平在会面结束时邀请梅洛尼访华，而她接受了邀请。据意大利媒体报道，两人进行了一小时的会谈。

另据中国官方通讯社新华社报道，习近平在会面时强调，中方愿同意方继续在二十国集团等多边平台加强沟通协调，深化团结合作，弘扬真正的多边主义，携手应对全球经济等重大挑战。当前形势下，推动中欧关系行稳致远具有重要意义。希望意方为欧盟坚持奉行独立自主的积极对华政策

发挥作用。

习近平表示，中方坚持高水平对外开放，愿进口更多意大利优质产品，欢迎意大利担任2023年中国国际消费品博览会主宾国。

习近平指出，中意同为文明古国，互为全面战略伙伴，拥有广泛共同利益和深厚合作基础。双方应该传承和发扬友好传统，理解和支持彼此核心利益和重大关切，求同存异，扩大共识，为不同社会制度、不同文化背景国家发展关系树立表率。

梅洛尼表示，她非常高兴有机会同习近平会面。意中都是文明古国，友好交往历史悠久。意方对两国文化和旅游年活动感到满意，愿继续推进两国贸易、文化等领域交流合作。

梅洛尼说，意方不赞同阵营对抗，认为各国应该尊重彼此差异和分歧，加强团结，致力于对话交流，增进相互了解。中国是世界大国，亚洲在全球分量中越来越重，意方希望同中国在联合国、二十国集团等框架下密切协作，更加有效应对当今世界面临的各种紧迫挑战。（早报）

岸田会见习近平 重申台海和平稳定

在亚太经合组织（APEC）峰会举行期间，中国国家主席习近平星期四晚上和日本首相岸田文雄首次会晤。习近平表示，将从战略角度把握好两国关系的大方向，构建契合新时代要求的中日关系。岸田则表示，双方的讨论坦率而且深入，对构建具有建设性并稳定的日中关系是良好的开端，并将协调日本外长林芳正访华。这是两国元首睽违近3年后面对面会谈约45分钟。

习近平指出，中日同为亚洲和世界重要国家，有很



多共同利益和合作空间，中日关系的重要性没有变也不会变。他说：“我愿与你一道，从战略角度把握好两国关系大方向，构建契合新时代要求的中日关系。”

他说，历史、台湾等重大原则问题，涉及两国关系政治基础和基本信义，必须重信守诺、妥善处理。

岸田在会后表示，这次坦率深入会谈，对推进构建具有建设性并且稳定的日中关系，是良好的开端。

岸田同时表示，已就钓鱼台等东海情势与中共解放

军发射弹道导弹等军事活动，向中方表达严重关切，强调台海和平稳定的重要性，并强调双方就安全保障领域加强沟通一事达成共识。

岸田透露，双方将加强两国之间包含元首层级的各方面沟通，并且应中方邀请，日方将与北京协调日本外相林芳正访华一事。（南洋网）



纽西兰成人日常吸烟率降至历史最低水平

惠灵顿消息：纽西兰卫生部17日发布一项健康调查结果显示，2021至2022调查年度（2021年7月至2022年7月），纽西兰成人日常吸烟率降至8%，低于上一调查年度的9.4%，比10年前减少了50%左右。

据英国《卫报》报道，纽西兰卫生部副部长艾莎·维罗尔将吸烟率下降归因于政府干预，

称“政府减少吸烟的计划正在奏效”。维罗尔表示，纽西兰吸烟人数在过去一年中减少了56000人，“非常高兴”看到下降趋势。

但在2021至2022调查年度，纽西兰成人的日常电子烟吸烟率升至8.3%，比上一调查年度高2.1个百分点。18岁至24岁年龄段的民众电子烟吸烟率最高，为22.9%。报道称，很大一部分戒烟

的纽西兰人可能转而使用电子烟。

据联合国新闻网消息，纽西兰曾在2021年底推出《2025年无烟行动计划》，制定了到2025年全国吸烟率低于5%的国家目标，直至最终完全消除吸烟。政府实施的一系列烟草控制措施包括：严格限制香烟的销售地点、降低尼古丁含量以及禁止14岁以下民众购烟等。（中新社）

马航MH17客机遭击落事故

荷兰法院判3被告罪成



荷兰法庭星期四(11月17日)裁决,2014年坠毁的马来西亚航空公司MH17班机是被一枚俄罗斯制造的导弹击落。法庭判处涉案三名被告罪名成立,另一人无罪。

三名罪成的被告是吉尔金(Igor Girkin)、杜宾斯基(Sergei Dubinsky)和哈尔琴科(Leonid Kharchenko),他们将面临终身监禁,而另一无罪的被告是普拉托夫(Oleg Pulatov)。

2014年7月17日,马来西亚航空公司MH17航班从荷兰阿姆斯特丹飞往吉隆坡途中,在靠近俄罗斯边境的乌克兰顿涅茨克州上空遭击落,导致机上298人全数罹难。其中196名遇难者为荷兰人。

经过近五年调查,荷兰主导的联合调查团在2019年6月19日宣布,对四名涉案嫌疑人提起刑事诉讼。

两年半的审讯后,审理此案的三名荷兰法官星期四在荷兰阿姆斯特丹史基浦机场附近的一个保安森严的法院宣读判决。

国际调查人员认为,MH17客机被一枚BUK(山毛榉)导弹击落,并指称“该导弹是从一个俄罗斯军事基地运出”的。

在四名被告中,吉尔金、杜宾斯基

和普拉托夫都是俄罗斯前情报官员,而哈尔琴科则是乌克兰分离主义领导人。

普拉托夫是唯一选择通过律师参与诉讼的被告,其他三名被告都缺席审讯。这四人目前仍在俄罗斯潜逃。

荷兰政府认为俄罗斯应对这起事件负责,但莫斯科当局否认与事件有任何关联。俄罗斯外交部副发言人涅恰耶夫星期四在莫斯科举行的新闻发布会上说,俄罗斯政府将审查国际刑事法院的调查结果。(早报)

韩25岁空姐被美国非裔流浪汉刺伤 生命垂危

据韩联社报道,当地时间11月15日,一名25岁的韩国空姐在美国洛杉矶被人无故刺伤,生命垂危。韩国驻美外交机构要求当地警方迅速办案。

行凶者是一名非裔流浪汉,40余岁,当天他闯入一家超市内持刀闹事,先是刺伤一名9岁的儿童,随后又刺向一名韩国航空公司的空姐胸部,致其重伤。

流浪汉试图袭击保安时,被对方开枪打死。

据报道,受伤的空姐执飞韩国仁川-洛杉矶航线,事发时正在等待返航韩国。

韩国外交部17日表示,韩国驻美外交机构闻讯急派领事赴医院了解伤



情,并要求属地警方迅速办案,彻查原委。涉事航空公司表示,将全力帮助受害者早日恢复健康。(海外网)

俄罗斯联邦车臣领导人遭乌克兰“通缉”

乌克兰国家安全局宣布将俄罗斯联邦车臣共和国领导人卡德罗夫列入了“通缉”名单。根据乌方公布的文件,卡德罗夫被控犯有两项“罪行”,包括“发动侵略战争或侵略性军事行动”,按乌克兰刑法规定可判处10至15年监禁。

随后,卡德罗夫回应称,他已经去过乌克兰几次,并没有发现有人在抓捕他。他还表示,对方没有必要找他,他自己会去。在社交媒体Telegram发布的一段视频中,卡德罗夫说道:

“(乌克兰)国家安全局的先生们,定好一个地点,我自己会去,我会去找你们,要为你们所有的罪行惩罚你们。”

“不用来找我。顺便说一句,我已经去过乌克兰几次了,没看到有人收到过抓捕我的任务。”他补充说。

卡德罗夫还指出,乌克兰国家安全局没有开展任何实际行动来确定自己的位置,因为“电力经常中断,在这种条件下工作非常困难”。此外,他还表示,“空袭警报总是会干



扰”。俄新社指出,卡德罗夫不是被乌国家安全局列入“通缉”名单的首个俄罗斯政客。此前,俄罗斯外交部发言人扎哈罗娃、俄联邦安全会议副主席梅德韦杰夫、俄国防部发言人科纳申科夫、俄对乌开展特别军事行动区域联合部队总指挥谢尔盖·苏罗维金、俄联邦安全局局长亚历山大·博尔特尼科夫、俄国家杜马议长沃洛金、俄对外情报局局长纳雷什金、俄联邦安全会议秘书帕特鲁舍夫等也被列入了“通缉”名单。(早报)

希腊外长登迪亚斯飞抵利比亚后拒绝下机

希腊外交部长登迪亚斯在当日上午乘专机飞抵利比亚首都的黎波里,利比亚民族团结政府(过渡政府)外交部长曼古什在机场等候,登迪亚斯拒绝下机并取消与利比亚总统委员会主席门菲的会晤。希腊代表团方面称,登迪亚斯无意与利比亚临时政府的任何官员见面。

随后,希腊外交部发表声明称,因为利比亚临时政府违反了与希腊政府的协议,因此登迪亚斯取消在的黎波里与门菲的会晤,但代表团在利比亚东部地区的访问将按原计划进行。(央视新闻)

球迷翘首以盼
卡塔尔世界杯下周开幕

全世界球迷翘首以盼四年的卡塔尔世界杯,将在下周一(11月21日)拉开帷幕。

往届世界杯通常在6月到7月举办,这次由于卡塔尔夏季气候炎热,延期至11月和12月,成为首个在北半球冬季举办的世界杯。世界各大足球联赛还特地调整赛程,为世界杯让路。可是由于赛程紧凑,不少球员在联赛中受伤,将无缘本届世界杯。

球场方面,主办方为世界杯打造八座美轮美奂的球场,甚至

兴建了一条新的地铁线路和一百多家酒店,令本届世界杯的开销超过2200亿美金(约3023亿新元),刷新纪录。此外,球场内也设有降温系统,从场馆四周和观众席下方为球员与球迷送去冷气。

虽然场馆准备如此“奢靡”,不过主办方强调,部分球场将在世界杯比赛后拆除,也会将一部分球场设施捐给落后国家,援助他们的体育发展。(早报)

阿曼油轮遭伊朗无人机袭击
伊媒指以色列所为

当地时间11月16日,美军中央司令部表示,15日在阿曼海岸附近发生一起油轮遇袭事件由一架伊朗制造的无人机实施。然而,对于这起事件,伊朗媒体将矛头指向了以色列。

据路透社11月17日报道,美军中央司令部16日晚在一份声明中表示,15日在阿曼海岸附近对一艘油轮的袭击是一架伊朗制造的无人机实施的,船体上留下的碎片表明这是一架沙希德系列单向攻击无人机。

美军中央司令部称,目前,由英国皇家海军领导的多边海上行动已派出护卫舰对该地区作出反应。

此前,一名以色列官员指责

伊朗袭击了以色列控制下东太平洋航运公司管理的“太平洋钻石”号油轮。该公司表示,油轮船体有轻微损坏,但货物没有受损或泄漏。

与伊朗安全机构有联系的伊朗媒体Nournews则将这起袭击归咎于以色列。Nournews在社交媒体平台上称,以色列实施了此次油轮袭击,企图是在卡塔尔世界杯即将来临之际破坏地区稳定。

近年来,伊朗周边地区局势紧张之际,海湾水域频频发生油轮遇袭事件。2021年7月,阿曼海岸附近发生疑似无人机袭击事件,一艘由以色列公司管理的油轮遇袭。伊朗当时否认了对其实施袭击的指控。(澎湃新闻)

枪杀安倍嫌犯精神鉴定延长
将决定是否起诉

据法新社援引日本时事通讯社等媒体17日报道,日本前首相安倍晋三7月遇刺身亡,枪手山上彻也接受为期4个月的精神鉴定,以确定是否具有刑事责任能力及是否被起诉。精神鉴定原定于11月29日结束,如今检方宣布将再延长2个月,直到2023年2月6日结束。

据报道,山上彻也一旦被起诉,本人是否具有刑事责任能力,可能在审判中成为争议焦点,检方因此认为有必要对其进行精神鉴定,并在7月提出鉴定申请。山上彻也7月25日被移交至看守所,并在此接受奈良检方精神鉴定。鉴定内容包含案发时山上的精神状态、成长背景等。司法精神鉴定原本预计在

11月29日结束,但奈良检方17日宣布,山上彻也的精神鉴定将延长2个月至2023年2月6日,并已获法院同意。此外,由于山上彻也正在进行精神鉴定,在结果出炉前,所有对他的侦查讯问都将暂停。

山上彻也被捕后面对调查时多次声称,犯案动机是母亲沉迷“统一教会”,并提供大笔捐款,导致家破人亡。而他认为安倍与“统一教会”有密切关联,因此才锁定对方。报道称,安倍不是“统一教会”成员,但曾向一个附属团体发表讲话。日本政府已下令对“统一教会”进行调查,将视调查结果,把申请解散该组织的命令纳入考虑范围。(海外网)

BCA 汇率		(2022年11月18日) 来源: 中亚银行 (BCA)			
外币	代码	现汇		现钞	
		买入	卖出	买入	卖出
美元	USD	15676.00	15696.00	15509.00	15809.00
新元	SGD	11417.92	11432.99	11283.00	11509.00
欧元	EUR	16257.59	16278.31	16044.00	16433.00
澳元	AUD	10517.14	10533.47	10357.00	10623.00
英镑	GBP	18665.46	18682.91	18402.00	18828.00
日元	JPY	112.13	112.25	108.80	114.80
人民币	CNH	2194.43	2204.79	2121.00	2275.00
令吉	MYR	3435.86	3453.79	-	-



“甘味”农特产品为媒 甘肃与泰国经贸合作拓领域

经兰州海关所属敦煌机场海关检验合格，17日，42吨敦煌葡萄通过一体化报关后顺利发往泰国。

近几年，甘肃与泰国经贸往来日益密切。据甘肃省商务厅介绍，2021年，双方进出口贸易额突破2亿元人民币，同比增长20%。泰国正大集团等一批企业在甘肃投资，投资总额达到2.8亿美元。

甘肃省与泰国经贸领域合作前景广阔。定西马铃薯、天水花牛、静宁苹果等甘味农特产品在泰国市场备受欢迎；泰国进口山竹、榴莲、红毛丹等也深受甘肃消费者青睐。2018年，甘肃省首个进境水果和进口冰鲜水产品指定监管场地正式投入运营，为泰国的新鲜水果、水产品等直抵甘肃提供了极大便利。

近年来，甘肃省开通了兰州至曼谷旅游包机、货运航线，为泰国新鲜水果和水产品直接进口打开新路径。今年，随着甘肃-万象-曼谷中老铁路国际货运列车顺利发

运，为甘肃省与泰国深化经贸合作打开高效、经济、安全的国际物流通道。”兰州海关综合业务二处处长张彤说。

为支持贸易畅通，兰州海关优化专职协调员机制，加强与企业的沟通联系，保障货运包机业务开展，对进口货物随到随检，确保快速通关。支持企业自主选择通关模式、推动降低通关合规成本、打造班列通关“绿色通道”，促进多式联运业务发展，支持国际货运班列常态化运行、双向并行，发挥通道优势促进贸易畅通。

同时，该关积极释放RCEP原产地证书等政策红利，推广应用原产地证书“智能审核”与“自助打印”等便利化措施，支持甘肃省对泰国等“一带一路”沿线国家贸易畅通。

据统计，今年前10个月，甘肃省对泰国进出口总值达1.7亿元，进出口贸易商品种类近200种。(中新社)



世界人口本周二正式达80亿

本周二（15日），人类发展史上迎来了一个新的里程碑，联合国当日宣布，世界人口正式达到了80亿。

据美都新闻台17日报道，联合国网站显示，全球人口从70亿增长到80亿花了约12年时间，联合国预计全球人口将在2037年达到90亿，期间将花大约15年的时间，这表明全球人口的总体增长速度正在放缓。

联合国网站称，全球人口增长越来越集中在世界上收入低的国家，其中大多数在撒哈拉以南的非洲地区，而持续的人口快速增长可能阻碍实现可持续发展目标。

据专家解释，人口的增长可能与公共卫生、营养以及医药的改善，从而使得人类寿命逐渐延长。

据路透社报道，联合国预测，中国人口将从明年开始下降。同时，印度很可能成为世界上人口最多的国家。

2021年，中国生育率为1.16或低于经济合作与发展组织(OECD)标准，即2.1的稳定人口生育率，处于世界最低水平。人口学家表示，今年中国的新生儿出生率将降至历史最低水平，预计新生儿从去年的1060万降至1000万以下。

(美都新闻网)

财长亨特：英国将告别“特拉斯经济学”

英国财政部长亨特星期四(11月17日)宣布，当局将通过削减支出和增税，终结一度引起市场震荡的“特拉斯经济学”(Trussconomics)实验。

亨特和首相苏纳克都声称要恢复投资者信心，这些举措是必要的，他们现在必须走得更远。

但亨特警告说，他的预算声明将带来更多痛苦，这代表着前首相特拉斯承诺、但缺乏资金支持的减税政策将逆转。苏纳克本星期也说：“英国已经恢复正常，但那是因为人们预期政府将做出艰难，且必要的决定。”

不过，批评人士认为没必要恢复紧缩，这将伤害数百万家庭，并将加深预期中的衰退。

英公布新预算案 大幅增税紧缩公共开支

英国财政部长亨特星期四(11月17日)在一份新的紧缩财政预算案中，宣布一系列增税和紧缩公共开支措施。

他说，在前首相特拉斯对英国的财政声誉造成打击之后，这些措施是必要的。

亨特宣布对税收规则进行改革，这意味着更多人须缴纳基本所得税，降低缴纳所得税最高税率的起征点，并削减股息收入的免税额。

他将雇主必须开始缴纳社保的门槛冻结到2028年，这意味着企业将不得不缴纳更多税。

亨特说，从2023年1月1日到2028年，对能源公司的利润征收的税将从25%提高到35%，并将对发电机征

收45%的临时新税，以在明年筹集总计140亿英镑的资金。

紧缩开支是在经济前景疲弱的背景下进行的。独立的英国预算责任办公室(OBR)预计明年英国国内生产总值(GDP)将收缩1.4%。

亨特说，预算责任办公室的预测“赤裸裸地展示了全球经济下行对英国经济的影响”。

亨特和首相苏纳克说，在特拉斯缺少资金支持的减税试验失败后，他们将恢复投资者对英国的信心。



保英国能在金融市场近期恢复平静的基础上继续发展。

他说：“我们不能想当然地认为信誉是理所当然的，之前的数据表明，我们必须继续为降低通胀而不懈努力，包括作出重建公共财政的重要承诺。”

(早报)

中推动绿色低碳高质量发展 欧企坚定在华投资信心

“在新征程上，中国将更加注重推动绿色发展。推动经济实现质的有效提升更多体现在绿色、低碳。我们要的发展是减少黑色经济、高碳经济，增加绿色经济、美丽经济。”

11月16日，生态环境部与欧在华跨国企业高层圆桌会在北京举行，向外界传递出中国推动绿色低碳高质量发展的决心，提振外资企业在华投资的信心，进一步深化生态环境领域合作，共同推进美丽中国建设。

中共二十大报告提出了“高质量发展是全面建设社会主义现代化国家的主要任务，推动经济社会发展绿色化、低碳化是实现高质量发展的关键环节”等重要论断，并做出了相应的战略部署。

许多在华外资企业希望及时、全面、准确把握二十大报告的最新精神和主要内容，也非常希望了解习近平生态文明思想和中国在绿色发展方面的相关部署。为响应企业诉求和关切，生态环境部环境与经济政策研究中心、中国新闻社主办，中国新闻网承办了此次圆桌会。

此次会议是继国家发展改革委与美在华跨国企业高层圆桌会后，“中新论坛·解码二十大”系列的第二场活动，也是二十大之后中国新闻社、中国新闻网政企交流一次重要活动，为促进在华跨国企业发展与国际经贸合作发挥积极作用。

圆桌会以“启航新征程 推动绿色发展”为主题。中国欧盟商会及道达尔能源、UPS、法国兴业银行、大众汽车、康明斯等50余家外资企业高级代表参会，涉及能源、汽车、交通、金融、物流、高端制造等行业。

会议强调，中国将坚定不移推进高水平对外开放，坚持绿色低碳高质量发展是坚持高水平对外开放的应有之义。全球经济绿色复苏与中国生态文明建设目标总体一致，绿色发展国际合作潜力巨大。

在新的征程上，中国将更加注重推动绿色发展，加快发展方式绿色转型，深入推进环境污染防治，提升生态系统多样性、稳定性、持续性，积极稳妥推进碳达峰碳中和。

绿色经济是人类发展的潮流。绿色低碳发展创造的需求会非常大，无论是在绿色技术、绿色产品，还是在绿色管理方式、绿色人才方面，都有极大的需求，市场前景广阔。



会议指出，中国将鼓励发展绿色环保产业，大力发展可再生能源，促进资源节约集约和循环利用，同时将坚持高水平对外开放，吸引全球资金、技术、人才等优质要素和产品，加强绿色发展领域国际合作，与各国一道共建清洁美丽世界。

会上，企业代表围绕党的二十大报告相关内容以及美丽中国建设、多双边环境合作、碳市场建设、企业绿色转型等议题与生态环境部相关司局负责人进行了深入互动交流。

在环境信息依法披露方面，会议介绍了相关政策措施的出台背景、主要内容、当前进展，并从推动企业绿色转型的角度提出了下一步考虑，强调打通市场主体间、市场主体与监管部门间的信息壁垒，引导企业采取环境友好的生产、经营、投资方式，让环保工作突出的企业更好地展现自身。

在碳市场建设方面，会议介绍了中国碳市场第一个履约周期建设取得的进展成效，各项预期目标基本完成，分析了当前全国碳市场建设面临的主要挑战，并提出了相关工作考虑。

下一步，将加快完善制度机制，持续强化市场功能建设，稳步推进温室气体自愿减排交易市场建设。

会议希望与会企业继续保持对华投资的热情，积极融入中国新发展格局，深度参与中国生态文明建设和绿色低碳高质量发展进程，为确保全球产业链供应链安全稳定、促进全球经济绿色复苏做出贡献。

当前全球经济低迷，中欧作为当今

世界两支重要的力量，双方加强合作，不仅有利于中欧双方，也有利于世界经济复苏。近年来，面对复杂严峻的国际形势和层出不穷的风险挑战，中欧经贸与投资合作依然延续增长势头，为面临衰退的全球经济注入更多稳定性和新动能。

会议指出，中欧在绿色发展、环保产业领域具备坚实的合作基础。

从发展前景看，绿色发展是国际社会的共识和世界发展的潮流，欧盟“绿色新政”与中国生态文明建设目标总体一致，路径相似，双方有着广泛的共同利益、相似的战略诉求，在新能源、绿色制造、绿色服务等领域已经开展了卓有成效的合作。

随着中国生态环境保护工作力度加大，形成了巨大的产业市场。中欧环保产业和技术合作契合程度高、新机遇多，双方有着技术、制造和资金互补的优势。

会后，企业代表表示，通过聆听圆桌会关于党的二十大报告精神、习近平生态文明思想核心要义解读以及中国环境信息依法披露和碳市场建设等方面政策措施的介绍，对于在华深化生态环境领域合作有了更深入更全面的掌握和理解，更加坚定了在华投资的信心。

企业代表表示，未来将紧扣中国新发展理念和绿色发展主题，积极把握新发展机遇，为促进中欧绿色经济合作走深走实、共同推进美丽中国建设、推动建设一个清洁美丽的世界做出积极贡献。(中新网)



英国《金融时报》报道，亨特将宣布一项改革，以允许保险公司在绿色能源和其他基础设施项目上投资数十亿英镑。(早报)

美国职篮库里空砍50分

勇士输太阳 客场8连败

库里第11次得分50分，无奈队友表现平平，作客的金州勇士最终以119比130不敌凤凰城太阳，遭遇客场8连败。

库里子本场比赛拿下50分9篮板6助攻、汤普森19分5篮板、维金斯14分；太阳队方面，佩恩29分7助攻、布克27分9助攻、布里奇斯23分9篮板9助攻。

勇士队半场以64比72落后，下半场开始之后，太阳队开始发起猛攻，连续三节单节得分30以上。

比赛进入到末节之后，双方轮换阶段佩恩上场之後连续命中远投，库里带队连续追分，无奈太阳队多点

开花，布克等主力悉数到场後攻势更加凶猛。

格林与艾顿发生口角，双方各吃一次技术犯规，汤普森随后连续飙中三分，无奈分差相差太大。最终勇士队以119比130不敌对手，遭遇客场8连败。

另外，作客亚特兰大的波士顿塞尔特人则凭藉布朗贡献的22分和5个篮板，塔图姆得到19分7个篮板和8次助攻，两人率领7人得分上双，帮助绿衫军逐渐确立大比分优势，并在最终以126比101大胜老鹰，在收获8连胜同时，守住联盟第一宝座。

休斯敦火箭则在东契奇缺席下，客场以101比92打败达拉斯独行侠，结束3连败。火箭在本场比赛搞了队史第2多的19次火锅。（光明网）



C罗专访猛料不多 轰曼联13年没进步

大马时间周四凌晨，英国电视节目主持人摩根终放出了C罗纳多专访第1部分内容，但在这内容公布後，众多球迷的反应基本一致：就这？

此前，摩根曾预告，C罗纳多将在采访中谈到梅西，而他的话将成为“惊天头条”，这让众多球迷充满了期待，很多亚洲球迷甚至凌晨4点准时蹲守这采访，

在摩根公布的C罗纳多第1部分采访中，大部分都是之前预告中有过的內容，并无更多“猛料”，而唯一提到梅西的，是C罗谈打破梅西加盟巴黎圣杰门的24小时球衣销售纪录。

大马时间周五凌晨4点，C罗纳多专访第2部分还将会放出。

还先值得一提的是，与此同时，曼联主场奥脱福外的一幅有着C罗纳多的巨型海报当天恰好被拆除，对此，先有报导称，“红魔”已与C罗“决裂”，但而後，《曼彻斯特晚报》称，拆除海报是原先就已安排的，因本周六在奥脱福将进行橄榄球赛，因此，悬挂海报处会暂时换上橄榄球联盟世界杯的标志。

在C罗纳多的完整版专访第1部分中，他主要再炮轰曼联完全没进步，已跟不上时代发展，还说无论皇家马德里或祖云杜斯都在一点点变好，但“红魔”跟13年前自己离开时毫无区别。



C罗纳多说：“坦白讲，当我和曼联（重新）签约时，我以为一切都发生了改变，毕竟已13年了……我在皇家马德里9年，在祖云杜斯3年。”

“当我回到曼联时，我以为一切都会有所不同。你明白的，科技、基础设施等方面。但我感到非常惊讶，且是那种不太好的感觉。这麼说吧，因我看到的一切都还是原样。”

接着，C罗纳多“不意外”怒怼曼联部分教练，其中，他说：“此前任命朗尼克是个荒谬决定。但说到底，我内心从不把他看做教练，他的一些观点，是我从没认同过的。”

不过，關於索尔斯克亚，C罗纳多却说：“我爱他。他是个好人，因我在乎的是人们的内心，而索尔斯克亚是个很棒的

人。在费格申後担任这角色很难，我认为他做得不错。”

關於曼联队友，C罗纳多称：

“现在的年轻球员让我感到遗憾，他们明明眼前就有最好榜样。年轻队友大部分不听我的。这些人，不会有很长的职业生涯。”

關於前队友鲁尼、内维尔的批评，C罗纳多补充：“他们可能是嫉妒我，想蹭我热度出名。”

C罗纳多还表示，自己在足坛保持顶级21年了，负面新闻是垃圾，是很难去处理的。他说：“球踢得好和长得帅都很重要。我是那种人们都想吃一口的水果。”

最後，C罗纳多还透露，目前已不考虑再生孩子了，而乔治娜帮了自己很多，未来肯定想要她。（光明网）

网球澳洲签证助力 小德11度闯总决赛4强



前世界第一的塞尔维亚天王德约科维奇打败卢布列夫，拿下小组2连胜、生涯第11次闯进ATP年终总决赛4强後证实，他已获得澳洲签证，将可参加2023年澳网，力争延续纪录的第10座男单冠军！

“我很开心昨天接到这个消息，”德约科维奇在赛后的记者会上说。“这显然让人松了一口气，毕竟我和我生命中最亲密的人今年在澳洲发生的事及之後度过了一段难熬的时期。”

现年35岁的德约科维奇因没有接种冠病疫苗，在今年初抵达澳洲後，於澳网开打前夕遭遣返。这名坐拥21座大满贯冠军杯的塞尔维亚人，原本被禁止入境澳洲直到2025年，但这个决定现在已经撤销。

“这肯定是再好不过的消息了，在年终赛期间收到消息更是双喜临门。澳网一直是我打得最好的大满贯赛。我在那里创造了一些最棒的回忆。”

被准许参加2023年澳网的消息，是在德约科维奇与卢布列夫的比赛之前便已经公布的。德约科维奇并不认为这项消息是他对本场的表现有太大的影响。“我知道我需要做什麼，那就是为每场比赛都尽力做好准备。”

在当日红组的第二轮比赛，有妻子和一双儿女在场的5届赛事冠军德约科维奇有如神助，仅用时67分钟便以6比4、6比1打败卢布列夫，在收获小组2连胜後，成为继组的鲁德後，第二位锁定男单4强资格的球员。（光明网）

寂寞的意大利 格里福献射传

凭借格里福的传射，连续无缘2届世界杯的意大利，在大马时间周四凌晨於国际友谊赛客场3比1胜阿尔巴尼亚。

意大利出场阵容（3-4-3）为：梅雷特；巴斯托尼、博努奇（90分钟皮纳蒙蒂）、斯卡尔维尼；迪马尔科、托纳利（45分钟里奇）、维拉蒂（90分钟西蒙尼-帕丰迪）、迪洛伦佐；格里福（77分钟尼奥托）、拉斯帕多里（90分钟费德里科-基耶萨）、扎尼奥洛（77分钟法吉奥利）。

第16分钟，阿尔巴尼亚的伊斯马伊利先头球破门。第25分钟，格里福助攻迪洛伦佐扳平。第64分钟，格里福自己再取得进球。意大利和阿尔巴尼亚此前曾在友谊赛和世预赛中对阵过3次，意大利3战全胜，并且3次零封了阿尔巴尼亚。因此，这次是4连捷。（光明网）



G组巡礼：狭路再相逢 巴西瑞士塞国书写 新仇旧怨新篇章

2018年的俄罗斯世界杯，巴西就和瑞士、塞尔维亚同分在一个小组，只不过当时的哥斯达黎加换成了如今的喀麦隆。

三支球队再度狭路相逢，G组的复仇情绪将变得异常浓厚。

卡塔尔世界杯的G组是隐藏着的死亡之组，桑巴军团巴西（世界排名第一）剑指第六颗星，欧洲劲旅瑞士（世界排名第15位）与塞尔维亚（世界排名第21位）正面交锋，非洲雄狮喀麦隆（世界排名第43位）或只能充当背景板角色。（早报）



德国1比0小胜阿曼 弗库拉格首秀进球



凭借布莱梅前锋弗库拉格攻入个人在国家队首秀即迎来的处子球，德国在大马时间周四凌晨於国际友谊赛客场1比0胜阿曼。

德国出场阵容（4-2-3-1）为：诺伊尔；大卫-劳姆（45分钟冈特）、金特尔（45分钟施特洛贝克）、科雷尔、克洛斯特曼（34分钟阿梅尔-科特查普）；格雷茨卡（45分钟基米希）、京多安（65分钟布兰特）；萨内、哈弗茨、霍夫曼；穆科科（45分钟弗库拉格）。

本场比赛是两支球队历史上第2次交手。德国上一次对阵阿曼是在1998年2月的一场友谊赛中，德国客场2比0战胜了阿曼。上半场第45分钟伤停补时阶段，劳姆左路传中，穆科科停球抽射攻门，球击中球门柱後弹出！

第80分钟，霍夫曼中场挑传，哈弗茨带球突入禁区後横传，弗库拉格停球稍作调整推射破门。

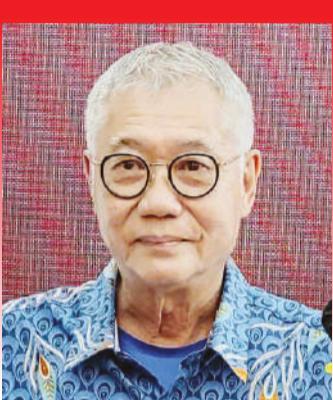
赛后，德国主帅弗利克受访时表示，弗库拉格已证明他已做好准备，也能理解自家国脚们不愿冒受伤风险，没有达到预期在世界杯上的对抗程度。（光明网）



与会者合影留念。



第5届总主席蔡裕资致辭。



第6届总主席张锦泉致辞。



第5届秘书长杨健昌致辞。



第5届财政罗翊芳作财务报告。



印尼潮州总会总主席李汉泽致辞。



印尼客属联谊总会叶联礼总主席致辞。



印尼广肇总会黄一君总主席致辞。



印尼海南总会刘家衡总主席致辞。



中国在印尼侨民欢送“和平方舟”号医院船。

(雅加达讯)中国海军“和平方舟”号医院船圆满完成在印尼的友好访问,于11月18日上午10时,离开印尼首都雅加达戎不碌港起程回到中国。印尼海军和当地民众,以及中国驻印尼使馆和中资机构、华人华侨代表等在码头送行。

“和谐使命-2022”任务指挥员、中国海军邱文生少将和焦占锋少将等参加了码头欢送仪式。焦占锋少将在致辞中说,志合者不以山海为远,浩瀚大洋阻挡不了中印尼间的友好交往和深情厚谊,他衷心祝愿中印尼友好关系如同美丽的梭罗河一样

廣聯第5屆與第6屆總主席交接 張錦泉榮任總主席

(雅加达讯)由印尼客属联谊总会、印尼广肇总会、印尼潮州总会及印尼海南总会四大族群成立的印尼广东社团联合总会,至今已成立15年,并于2022年11月18日(周五)下午2时在雅加达西区槟榔社印尼广肇总会所举行第5届与第6届总主席交接仪

第五届总主席蔡裕资表示,由潮州总会出任的印尼广联第五届领导人的职务,在这个月底任期已经届满,按照印尼广联由咱们四大族群轮流主持的章程,将交棒给下一届总主席轮值社——印尼广肇总会。

今天,在这里举行一个简短而又庄重的仪式,由我代表上一届广联理事会,移交给广肇总会筹备新一届印尼广联领导团队。

2019年11月,承蒙各位抬爱,由我代表印尼潮州总会担任了第五届广联总主席。这三年,差不多有两年半时间,全世界都受到新冠疫情无比严重的重创。在此期间,印尼华社的大部分活动,不得不停了下来。广联也有很多会务以及工作计划,受到影响,无法开展,非常遗憾。这是天灾,安全第一,大家都理解,只要我们都还平安健康,留得青山在,不怕没柴烧。

我非常感谢这个团结联合的平台,感谢元老前辈对我的厚爱与信任,感谢广联第五届全体理监事同仁对我的深厚情谊与支持!虽然我卸任了总主席的职务,但身为广联一员,在今后的岁月里,一切有利于推动广联发展的事,我一定义不容辞、为它加油鼓劲。我会继续努力,永远不忘初心,不忘来路!

祝愿新一届广联在广肇总会主持运作下,会务兴隆,再创佳绩!相信新任总主席必将不辱使命,在未来的三年中书写出别样的精彩。最后祝福大家身体健康,家庭幸福,万事如意。

接着由第5届总主席蔡裕资把印章以及财政罗翊芳把财务报告交给第6届总主席张锦泉。并由印尼客属联谊总会叶联礼总主席、印尼广肇总会黄一君总主席、印尼潮州总会李汉泽总主席、印尼海南总会刘家衡总主席在决定书上签字并分别致辞,他们相信在张锦泉总主席领导的第6届理监事,会务将蒸蒸日上,为乡亲提供更好的服务,为印尼的经济发展做出更大的贡献。

张锦泉正式担任印尼广联第6届总主席时表示,首先欢迎各位前辈、乡贤及兄弟姐妹们在百忙当中抽空莅临广肇总会会馆,



蔡裕资(左四)把总主席决定书交给张锦泉(左三)时与刘家衡(左起)、叶联礼、黄一君、李汉泽合影。

广肇乡亲之家,也是广东乡贤之家,希望以后大家有更多的机会集思广益通力合作共同谋划发展我们的会业。

感谢广东乡亲们的厚爱与支持,感谢广肇同仁及广肇总主席黄一君的推荐和信任,让我今天能站在这个平台接受且成为强而大的广东社团联合总会的领导(会长)。恳请各位前辈继往开来给予指导、支持与关爱,让我们在未来的三年同心协力相辅相成共写新的篇章。

环顾目前的世界大局充满着不确定因素,我们应该更加强团结以加深、巩固,优化印尼与广东省在经济、贸易、文化及旅游

的交流,方方面面都能在互惠共赢的基础上共创辉煌!让我们万众一心共同讲好印尼广东人的故事也同时讲好印尼的故事。

坚定不移将前辈们已经立下了良好的基础,不忘初心、牢记使命,为更美好的明天继续奋斗。以无限感恩的心,请容许我再次由衷的感谢各位让我有机会为广东乡贤服务,我为此感到无比的荣幸也明白自己的重大责任。我会以如临深渊如履薄冰的精神努力迈进,为我们的印尼献出绵薄之力。最后,我在此敬祝大家身体健康、万事如意、家庭幸福,心想事成。交接仪式成功举行后,与会者合影留念。



蔡裕资(左五)把印章交给张锦泉(左四)时与袁霓(左起)、黄一君、杨健昌、罗翊芳、连介豪、刘家衡合影。



罗翊芳(左五)把财务报告交给张锦泉(左四)时与袁霓(左起)、黄一君、杨健昌、蔡裕资、连介豪、刘家衡合影。

“和平方舟”号医院船圆满结束 对印尼友好访问

奔流不息、一往无前。

访问期间,印尼国民军舰队司令赫鲁·库斯曼托中将专门看望了前来就诊的印尼当地民众和华人华侨,参观了“和平方舟”号医院船各诊疗科室,对中国军医的精湛医术和热情周到服务给予了高度赞扬,表示“希望这个伟大任务为所有人民带来福祉”。“和谐使命-2022”任务指挥员拜会了阿古斯·哈里亚迪少将,表示通过此次访问,中印尼双方会进一步加深了解、增进互信、扩大共识,进一步巩固友谊、守卫和平,推动构建人类命运共同体。

这次访问,“和平方舟”号医院船采取码头门诊和船上诊疗相结合的方式,积极为当地民众、中国驻印尼使馆、中资机构和华人华侨提供优质、高效的医疗服务,与印尼海军医院开展线上学术研讨会,与多国专家开展疑难病症线上联合会诊,进行深入医学交流。磁控胶囊胃镜、舰船外科2.0神经外科专用设备、舰船专用静脉全麻机器人、新型便携式内镜等先进医疗设备首次随“和平方舟”号医院船走出国门,实现了从多发病常

见病向疑难病症诊治转变,更好地服务了当地民众。在为期7天的医疗服务中,医院船共诊疗当地患者13488人次、开展手术37例,还诞生了医院船历史上第7个和平宝宝,在网上掀起了“方舟”热潮。



印尼与中国海军军官欢送“和平方舟”号医院船。

几经推迟后 NASA登月火箭重启发射

飓风“妮可”影响不大，NASA“阿尔忒弥斯1号”任务拟于美国东部时间11月16日重启发射。在此之前，这一发射任务已经被多次推迟。

当地时间11月14日，美国国家航空航天局(NASA)宣布，“阿尔忒弥斯1号”(Artemis I)任务拟于美东时间11月16日在美国佛罗里达州肯尼迪航天中心发射，两个小时的发射窗口将于美东时间16日1时04分开启。

NASA计划通过“阿尔忒弥斯”任务将首位女性和首位有色人种送上月球表面，为长期驻留月球、通往火星铺路。其中，“阿尔忒弥斯1号”是一次不载人任务，NASA登月火箭太空发射系统(SLS)、“猎户座”飞船与肯尼迪航天中心地面系统将进行首次综合飞行测试，为未来载人试飞和人类月球探索奠定基础。

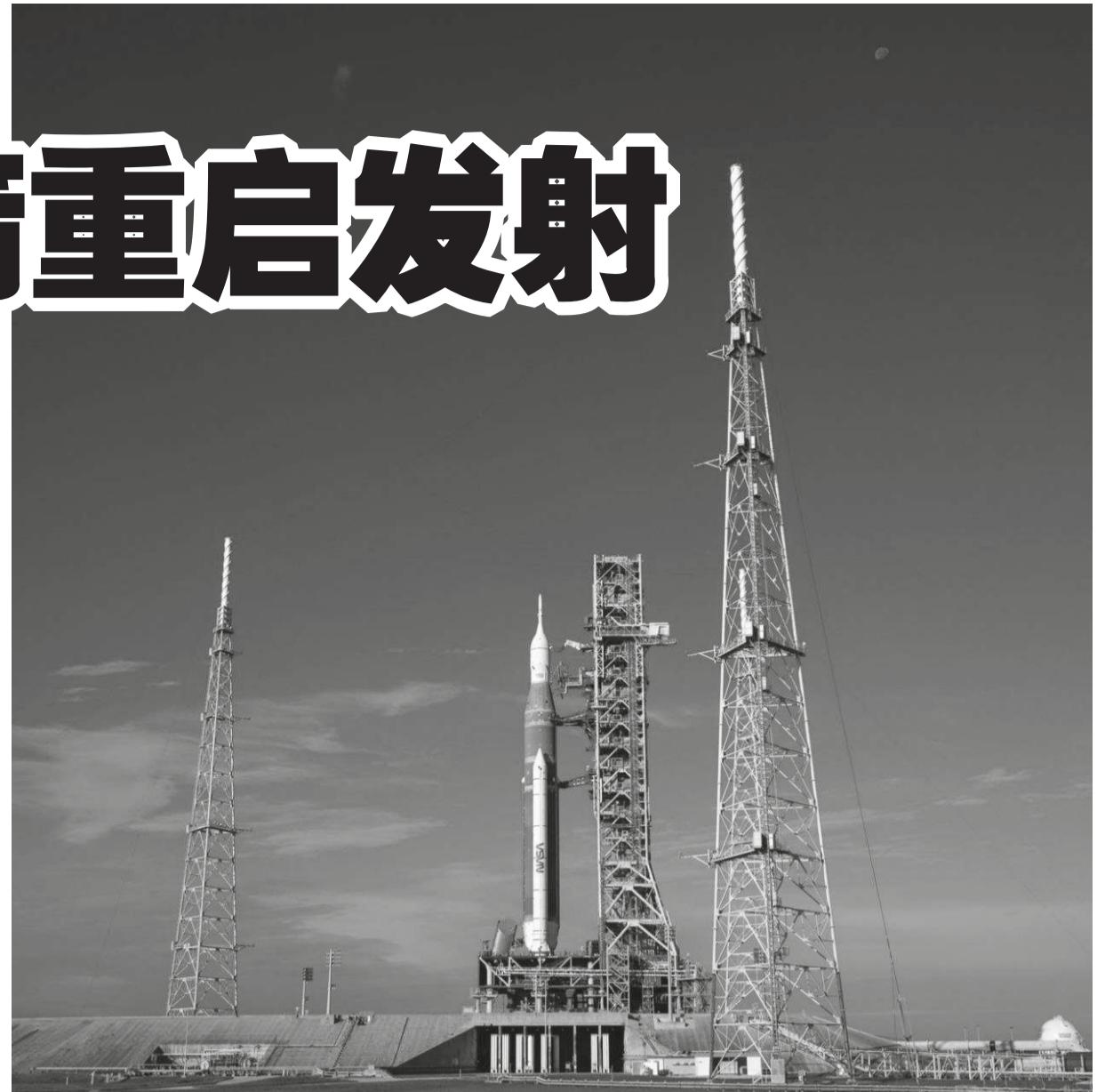
SLS火箭和“猎户座”飞船于11月4日抵达肯尼迪航天中心39B发射台，并经历了飓风“妮可”。在飓风“妮可”之后，各小组对火箭、飞船和相关地面系统进行了彻底评估，并确认恶劣天气没有造成重大影响。

本周一，“阿尔忒弥斯1号”任务管理团队开会，对“猎户座”飞船发射中止系统在飓风“妮可”期间出现松动的填缝材料进一步分析。

工程师分析了“猎户座”飞船发射中止系统与乘员舱连接处的填缝材料，以及如果在发射过程中脱落可能带来的潜在风险。任务管理团队认为，如果额外的材料脱落，对飞行造成重大风险的可能性很低。在进行发射准备工作的同时，技术人员还拆除并更换了一个电气连接器组件，以此提供冗余信息源。尽管此前已更换了连接器电缆，但工程师们仍然看到通过连接器提供的数据不一致。

11月13日，“阿尔忒弥斯”任务经理迈克·萨拉芬(Mike Sarafin)在新闻发布会上表示，对于16日的这次发射尝试感觉良好。

定于11月16日重启发射前，“阿尔忒弥斯1号”任务经历多次发射推迟，甚至从发射台返回火箭装配大楼进行维修。由于8月底出现的温度传感器故障，以及9月初火箭和移动发射装置之间的接口处液氢泄漏问题，NASA放弃了两次发射尝试。受飓风“伊恩”的影响，9月26日，工程师把登月火箭从发射台上撤回到火箭装配大楼。(澎湃新闻)



苹果AirPods镌刻服务 新增29款“拟我表情”



作为苹果AirPods的“祖传”功能之一，镌刻服务一直允许用户在购买AirPods时，免费在外壳上刻上指定的表情或是文字。

现在，镌刻服务支持的表情获得增加，一次性新增了29款“Memoji拟我表情”。

想要使用这些新表情，用户需要先将Apple Store升级到5.18版本，之后在靠近顶部的“免费个性化”下，点选“添加镌刻”，并选中表情符号右侧的“拟我表情”标签。

在这些表情中，用户可以随意选择一个合适的表情，或是直接点击相机按钮，自己创建一个独一无二的定制表情。

选中表情后，用户就能够点击右上角保存，并购买这款定制AirPods。

除了表情不同外，在AirPods上镌刻拟我表情和镌刻其他表情文字并没有什么差异，类似AirPods Pro 2篆刻内容在弹窗中同步显示这样的细节，也一样不会缺席。

日本首富孙正义承诺 继续发展ARM



基于ARM CPU核心的处理器已经成为移动平台的王者，手机、平板等设备离不开它，PC以及高性能计算中也在不断扩充实力，前途不可限量。

ARM原本是英国公司，但在2016年被日本首富孙正义旗下的软银公司收购，花了320亿美元，2020年计划以400亿美元的价格卖给NVIDIA，可惜交易在今年初黄了，NVIDIA迫于压力放弃了收购。

ARM接下来如何发展？很多半导体行业的公司都很关注这个问题，在日前的软银第二季度财报会议上，孙正义在演讲中谈到了他的态度。

他表示，在没收购ARM之前，他就已经爱上了这家公司，接下来的几年中他还会专注于如何发展好ARM公司。

孙正义称自己会专注于ARM的下一个爆发式增长，自己会全身心投入其中，这不仅是对软银股东的最佳选择，同时对整个人类来说也很重要。

不过孙正义并没有提到他以及软银会如何发展ARM公司，特别是当前ARM公司与高通还有一场官司要打，这个结果可能会改变半导体行业对ARM的态度，毕竟ARM公司希望彻底改变现在的IP授权方式。

希捷推出Exos Mach.2硬盘 最大18TB容量

希捷悄然更新了Exos Mach.2系列硬盘。新的Exos 2X16和2X18可以在顺序读写速度方面媲美SATA 3.0的固态硬盘。

从命名也能看出来，它将同时提供16TB和18TB的容量（上一代为14TB）。

新的Seagate Exos系列机械硬盘包括六种型号，包括两个SATA 6 Gbps和SAS 12 Gbps接口的18TB HDD，以及两个带有上述接口的16TB型号，其中SAS接口盘支持始终加密功能。

至于性能，希捷表示Exos 2X18/2X16 SATA版本的最大连续传输速率为554 MBps，而SAS型号为545 MBps，这意味着它们是当前世界上最快的HDD。

此外，这款硬盘还具有4.16毫秒的平均延迟以及304/560随机读、

写IOPS (4K QD16)。

IT之家了解到，这两款硬盘使用CMR模式，具有7200RPM的速度、256MB多段缓存，并完全支持希捷数据中心技术，包括PowerChoice（管理空闲功耗）、PowerBalance（管理活动功耗）和热插拔支持。

值得一提的是，希捷Mach.2硬盘带有两个执行器，本质上是两个HDD（或9TB或8TB容量）并联，它们可以独立寻址，因此需要在主机端进行一些软件调整。

对了，这是针对数据中心设计的非零售产品，定价未公布，因为不同等级的采购量会有不同的单价。这类硬盘提供五年保修，而且是专为24/7环境工作而设计。

同时，希捷并未披露这些HDD



的每年TB工作负载评级，大家看看就好。(IT之家)

苹果iOS 16.2 Beta正收集 意外激活SOS紧急求救数据反馈



苹果在iPhone 14 / Pro系列上推出了车祸检测新功能，该功能已

经在现实生活中发挥作用，但它也一直在引发虚假报告。现在，苹果正在努力减少不准确的报告，在iOS 16.2 Beta测试版试行新的用户反馈呼吁。

此前一些人发现，该功能会被过山车意外触发。在其他情况下，车祸检测根本没有启动。

iDeviceHelp截图显示，苹果iPhone 14 Pro Max在取消紧急SOS时要求用户提供反馈。该设备收集系统诊断数据，发送给苹果，以便他们调查和改进产品。

这种诊断数据在iOS Beta测试版上可以找到，使用反馈助手应用来收集用户遇到的各种错误Bug和崩溃数据。

当然，iOS正式版本没有反馈助手，但苹果为如此重要的功能收集数据也有合理性。

iOS和watchOS中的SOS功能允许用户通过按住电源和音量按钮快速呼叫紧急SOS服务，或者通过快速按压五次呼叫。

IT之家获悉，苹果在iPhone 14系列、Apple Watch Series 8和Apple Watch Ultra中增加了车祸检测功能。它被整合到紧急SOS中，如果用户没有反应，设备可以自动联系SOS服务。

苹果公司高管解释了该功能的工作原理，并表示没有“良方”可以做到100%减少误报。

“取决于先前的行驶速度有多快，决定我们以后看到什么信号，”苹果传感与连接部副总裁Ron Huang说。“你的速度变化，结合冲击力，结合压力变化，结合声级，这都是相当动态的算法。”

(IT之家)

2022年首次登顶 10月PS5欧洲销量终于超越Switch

2021年9月，索尼的次世代主机PS5摘得欧洲主机市场销量榜榜首，但在此之后，这一位置就被Switch牢牢占据，不让分毫。

在刚刚过去的2022年10月，时隔一年，PS5终于击败Switch，重新登上销量榜榜首的宝座。

从销量数据来看，在10月PS5的登顶，与独占大作《战神：诸神黄昏》的热度有明显的关系，该作吸引了大量玩家购入PS5主机。

此外，根据索尼官方消息，目前PS5的供货问题已经解决，将在圣诞期间进一步加大对主机的推销力度。

不过，从11月PS5和Switch的新作阵容来看，任天堂的第一方游戏《宝可梦：朱/紫》，以及配套的限定版主机，很可能会帮助Switch重回第一。





日本中国通误判与历史教训

八事变」开端的侵华战争，因侵华失败的结局带来帝国的毁灭性战败，说「支那通」就是导致灭国的祸首一点也不为过。

日本政治外交史学者户部良一在专书《日本陆军与中国：「支那通」折射的梦想与挫折》中，举出陆军军人佐佐木到一的例子。佐佐木是毕业于陆军士官学校的职业军人，一九一一年跟随部队第一次赴中国，担任东北铁路守备队，后又进入陆军大学，选择中文作为主修外语，陆军大学毕业后，前往青岛守备军陆军部担任兵要地志部主任。

此后，他全心投入中国研究，并从事搜集相关情报。当年，他已注意到中国国民党的发展，积极肯定中国民族主义的抬头。不仅是佐佐木，跟他平辈的「支那通」中，看好中国民族主义的人其实不少，他的「支那通」前辈们也对辛亥革命产生共鸣，梦想日本和觉醒的中国携手对抗西洋列强。他们期待反清革命，并期盼革命派能够建立亲日政权。

国民党政策与日相违

但革命政府实行的是「联俄容共」政策，儘管蒋中正（蒋介石）领导国民党后执行「清党」，开始走上反共路线，但日方「支那通」认为蒋氏不把日本视为盟邦，而是採取亲欧美路线，结果使这些「支那通」感到失望以至愤怒，并以「暴支膺惩」的口号，妄图只要给予蒋氏致命一击，他必定会屈服下来，让中方重回「日中手」的「正道」。在这种思维下，日本最终走上侵华亡国的不归路。此时，早前高度赞同国民革命的佐佐木等人便成为反对国民党、扩大战线的最坚定推手。

户部透过仔细分析「支那通」军人们的言行，剥茧抽丝地釐清其背后的思想脉络与背景，论述「支那通」如何误导日本帝国的价值判断，最终将帝国带进毁灭性失败之战争。

由于日本帝国开打与以美国为首的世界大国之间的战争，最后导致帝国的彻底崩溃。那麽，帝国为何选择投入世界大战？因为日军无法脱身泥沼般的中国大陆战线。日军如何陷入大陆战线的泥沼？因为日本帝国的对华政策有根本性的失误。明治维新所代表的近代化成功后，多数日人面对当年极度混乱的中国局势时，就产生了以自我膨胀心态为基础的对华视角，但同时日本传统上一向都有着对古代中国的崇拜和自卑，这种两个矛盾心态并存的日本对华思潮使日人始终无法拥有冷静客观的心态。

换言之，「支那通」军人不过是个日本的畸形对华认知和态度的体现。户部在后记

中，介绍文艺评论家江藤淳的观点：因为「支那通」缺乏「中国就是别人（非自己人）」的基本认知，因此「支那通」的中国认知是错误的。假如这种「支那通」左右日本的对华政策和战略，铁定会出大状况。

前防卫大学校长五百旗头真为该书撰写的解说中，提出一个观点：「支那通」虽对中国拥有非常仔细的知识、热情和行动力，但根本上都缺乏宏观的视野。他们无法透过悠久历史脉络来观察、思考中国，也无法理解除了中国以外的国际政治之重要因素，他们虽是能干的一群人，但可惜是缺乏真正素养的战士。

当今的日本「中国通」

今天我为何提及「支那通」一事？中共二十大前后，看到不少日本的专家学者大量发表「分析」或「评论」，他们大谈探讨中共内部的权力斗争，特别在前中共总书记胡锦涛在闭幕会上「被离场」的议题上大做文章，说：习近平透过二十大昭告天下「团派」全灭云云。有的文笔看似生动，危言耸听，但不少作者的文章里头有太多的「也许」「或许」或「可能」等一大堆推测词，要麼「我想」「我觉得」「应该怎样」等推测（瞎猜），多半都基于笔者的主观和期待（或者诅咒），没读到尾就知道作者们在中国体制内没有可靠的消息来源，更不能奢望在中南海内拥有深喉（deep throat）之类的门路。

不少作家不仅缺乏掌握中国情资的管道和能力，对中共权力运作逻辑之理解、对中国民众的思绪和民意趋势之认知也不够精准，显得一厢情愿，但对自己没有真正把握的事情，也不欲或不敢说「不知道」。结果，写出来的文章是作者本身之片面知识和贫困想像力的结合体，似乎都在呈现「讲师、见?来????嘘?言?（评书大师，撒网撒得好像真的一样）」的境界，几乎都无法提供精准的报道和有说服力的论述。

不过这些作者们好像都无所谓的样子，反正日本国内没人拥有通往中南海之门，深信随便说说也不会被检举似的。这些「报道」或言论多半是不可采信，其内容意在哗众取宠、信口开河。这种既猎奇又媚俗的廉价言论娱乐效果十足，特别在广泛地迅速弱智化的群众社会当中，诱导舆论和扭曲视角的影响力不能小看。

此次日本言论界关于中共二十大的报道和分析内容是否某种程度上曝露了当今日本「中国通」的局限？爱的相反就是冷漠，而不是憎恨。因为时空背景不同，这些当今日本



《日本陆军与中国》：研究二战日本「支那通」军人。

「中国通」与当年日军「支那通」也许不能直接比较，但心中对中国（包括台港澳在内）的执着或偏爱（失望、愤怒、憎恨等情绪）过于强烈，无法脱离情绪性思考和偏颇心态之结构上，确有不少雷同之处。

应当调整对华态度

日中两国关係有时似近而远，彼此的複杂关係很难建构理性的思考态度。搜集正确的中国情资，本来是不容易的一件事，准确地理解中国也不那麼简单的，乍看这几年来日本国内流通的关于中国的信息和认知，还是不得不怀疑我们日方对中国报道、中国研究的精准度和其内涵。

「最知情的人，反而最盲目，结果颇有可能误判情势、误导舆论」，这种似是而非的现象是十分讽刺的悖论。若我们至今还是无法掌握到真实的中国，也许得认真思考如何调适对华心态的时候到了。如今，反省自己与中国（含台港澳）之间的关係，并且重新思考论述他们的意义时，当年日军「支那通」惨痛挫败的经验会有一定的参考价值。■

亚洲周刊：本田善彦

日本在二战时培育「支那通」军人，专门收集中国情报，他们曾认同辛亥革命，但因对中国国情不理解，后来变成侵华推手；今天日本也有一些「中国通」妄议中国，其实一窍不通。

大日本帝国结束前，日本的对华政策直接或间接地受到被称之为「支那通（中国通）」的军人之影响。「支那通」的定义是精通中文（包括各地方言）、擅长与包括军政高层在内的中方人士交流打交道、对中国的国情民情等拥有深刻理解的一群军人。这些人多半为隶属参谋总部「支那课」的，他们透过中国境内丰沛人脉，能够及时又精准地掌握中方各方面情报。除了参谋本部之外，这群「支那通」军人透过在驻外公馆担任武官，或特务机构、军事顾问等形式，在中国各地搜集情报。例如土肥原贤二曾担任奉系军阀张作霖的军事顾问，松井石根作为日本驻华武官被派到北京和上海，与孙中山等反清人士密切交流。

到了战后，这群「支那通」军人往往被视为「日军侵华的尖兵」，被远东国际军事法庭判处以绞刑的七个A级战犯中，陆军军人共有六人。其中，土肥原贤二、松井石根和板垣征四郎这三人被视为「支那通」。因此有人直接指责「支那通」使当年日军深深地涉入由「九一

陈时中陷丑闻蒋万安领先

台北市长选举，候选人陈时中被爆「咸猪手」丑闻，加上防疫不力，虽有蔡英文为他站台，他的民调支持率只排第二，以七个百分点超车黄珊珊，落后于蒋万安十个百分点。

距离选举投票日只剩约两星期，一场饭局让民进党台北市长候选人陈时中狼狈不堪，可能会怪自己喝了酒，被捕捉到其失态的画面。国民党台北市议员徐巧芯十一月六日晚间爆料，收到八张陈时中于十月六日晚间的照片，只见戴着竞选口罩的陈时中神采自若地紧握着一名长发披肩的女性的手，随后又进一步搂肩，无视其夫也在一旁，「直到幕僚催促才依依不舍离去」，她并公布照片中的人物为台北仁爱医院副院长丁金聪夫妇等人。

这个充满爆炸性的爆料随即在网络掀起热议，陈时中竞选办公室也在第一时间回击，指控徐巧芯抹黑，「看到黑影就开枪」，强烈谴责国民党台北市长候选人蒋万安及其团队，要求立刻撤除照片并对相关当事人道歉，并称选举不应该违背人性，「请蒋万安承担起一个有格调的政治人物应尽的责任」。但除此之外，未对陈时中为何会有此矩行做出解释。

事实上，陈时中的形象经常和喝酒连在一起，去年十一月在台湾疫情严峻时刻，也曾被爆出与一群企业人士把酒、脱口罩唱歌，遭质疑身为防疫指挥官竟带头违反自己的防疫规定，但这次被拍到「伸出咸猪手」情况显然更加严重。

外界或以为有图有真相，「罪证确凿」，陈时中恐难再自圆其说。翌日陈时中亲自面对媒体，一派轻松称，有些支持者相当热情，他欣然接受。暗指对方「主动」贴上来，他盛情难却，但从照片看来，完全看不出双方有任何「倒贴」举动，陈以两句话就想把问题糊弄过去，似乎对自己的行为造成不良观感没有丝毫歉意，事隔一天公开道歉。

令人惊讶的是，身为女性的无党籍台北市长候选人黄珊珊也声援陈时中，称舒不舒服是「当事人的事」。

亚洲周刊：童清峰

这种说法被认为是要突显高度却自失高度，未考虑一名市长候选人所应具备的品德问题。

搂妻事件究竟会对陈时中选情造成多大冲击，还有待观察，但可以确定总统蔡英文相当在意陈是否当选，她甚至将自己的政治生命跟这名台湾前防疫指挥官紧紧绑在一起，热情投入程度象是她在竞选一般，最近十一天内六度与陈同台造势，因为之前绿营放话，只要赢台北市，纵使输掉其他多数县市也不算输，这是为败选的超前部署，让身兼民进党党主席的蔡英文可以不必为败选负责。

因忙着帮陈时中站台，蔡英文似无暇顾政，近日警方连续破获「集中营式」诈骗暴力集团，救出五十八名遭囚禁虐待的被害人，赫然查出三名男女不堪虐待撞窗户坠楼或宿疾复发惨死，让人以为台湾宛如柬埔寨，民众怒火逐渐引爆，但至今蔡并未发表任何安抚民心的谈话。

前总统陈水扁曾形容陈时中「踩着一万多具的尸体前进台北市府」，这句话现在常被对手引用，对陈时中造成相当程度的伤害，如今其过去的单位很努力地为它们前老板洗刷这个污名。

十一月三日深夜食药署突然宣布高端疫苗保护力效益报告过关，会议中十四位专家十四比零表决一致通过；过程全程不公开，有哪些专家也保密。「如果这不是黑箱作业，还有什么是黑箱作业？」民众党选战小组召集人蔡壁如抨击，整个卫福部以陈时中的选举为考量；每日确诊人数和染疫死亡人数都不是政府关注的重点，政府只关注选举。

高端疫苗的黑箱操作

绿营上下全力为高端护航。陈时中主政的卫福部在这家本土疫苗厂商仅做临床二期实验的情况下，不顾全球疫苗审查规范，执意发给高端紧急授权EUA，由于不被世卫承认，当初跟着蔡英文等高官「献出手臂」施打未经三期试验的疫苗的高端铁粉现在连出国都很麻烦，食药署以表决方

式通过高端具保护效力，摆明官方再度为其背书，不仅证明当初陈时中的决策没错，也让他可以讲话大声。蔡壁如说，今天指挥中心举行记者会说明，明天就是台北市长候选人的电视辩论：「我绝对不相信这是巧合！」

这场台北市长唯一一场电视辩论会十一月五日登场，陈时中成了另外两名对手的攻击对象。黄珊珊重批，不能原谅阻挡疫苗的人。蒋万安也七问逼陈时中说清楚，为何「三加一」（指机组人员均适用「居家检疫」三天采检阴性，再「自主健康管理」十天）没有会议记录，为何疫苗采购频频受阻。但都未获回应。

陈时中被对手逼到墙角，最后抛出「文青式」的感性诉求，称「我没有阻挡疫苗，我是全世界最想把采购疫苗过程公诸于世的人，如果我要为了胜选而破坏这些规范，害台湾失信国际社会我做不到，我不是一个冷血的人，我身为防疫指挥官，唯一能思考的就是台湾、就是大我，我已经不是我的我」。

辩论会结束后，TVBS进行民调访问，对于三名候选人在电视辩论会上的表现，有百分之三十五认为蒋万安的表现最好，百分之二十八认为陈时中表现最好，百分之十九认为是黄珊珊，另外有百分之十八则认为难以判断。

在辩论会开始之前也爆发一段插曲，开场时出现一阵骚乱，转播画面突然出现一群人走过，台北市长候选人苏焕智的幕僚因不满苏未受邀辩论，进行抗议，这名台湾维新党的支持者冲入辩论会活动会场，本来欲冲上台抢麦克风发言，大喊「七号苏焕智……」，但话还没说完就遭到警方架离现场。

这次台北市长选举总共有十二名候选人，但主办电视辩论的TVBS与三立电视台却只邀民调较高的三组候选人参加，让其他候选人感到不平。「外界误解是商业电视台举办辩论会，当然可以自己办，但卫星电视台是公共财，不是想怎么做就怎么做，公共财是有社会责任的，电视台要负

起责任。」苏焕智指出：「电视台是公共资源，但国家通讯传播委员会（NCC）却不负责任，应该把关却没有把关，没有尽责，辩论会变成少数大党在垄断。」

陈时中目前民调处于落后，压力越来越大。TVBS最新民调显示，蒋万安虽然保持领先，支持度却掉了三个百分点，来到三成七，陈时中则超车黄珊珊，来到百分之廿七，黄珊珊以百分之廿一居第三，其中绿营支持者对陈时中的支持度增加百分之十五，对黄珊珊则减少十个百分点，显示绿营有归队迹象。

「我觉得第二名跟第三名加起来就是百分之五十，就是没变」。民进党前立委沈富雄在谈话节目中指出，「这一次陈时中在一些比较偏绿的地方有所掌握，而蒋万安虽然有点倒退，但没关系，因为黄珊珊的支持度要掉到百分之十一以下，陈时中才会赶上蒋，不过那是不可能的事情」。

专家指出，从八月到现在结论还是一样，蒋万安得票率稳百分之四十，这正是蒋万安与国民党担心的，因为只拿这些票不是稳赢，毕竟之前国民党的连胜文和丁守中也拿到百分之四十选票，最后都输了。拿到四成

蒋万安、陈时中和黄珊珊（左起）参加电视辩论会，陈时中成攻击对象（图：中社通）



选票并非胜选保证。民调专家戴立安在广播节目中表示，此次是谈弃保最难的一次，因为蒋万安、黄珊珊、陈时中都有三成支持度，最后当选人得票率应该不会过四成。

年轻选票渐行渐远

台北市长这一仗，民进党打得辛苦，除了陈时中争议性太大，无法获得中间选民青睐之外，更棘手的还有，以往被视为绿营囊中物的年轻选票已渐行渐远。根据定期进行台北市长民调的TVBS和《美丽岛电子报》所作的交叉分析，发现二十到二十九岁的新一代转去支持黄珊珊或者蒋万安，年龄较长的陈时中（六十八岁）并不具优势，这让绿营大为吃惊。

文化大学广告系教授钮则勋在脸书发文称，「陈时中当初『走红』仰赖的『指挥官形象』，包括沉稳、专业、经验、临危不乱、能够应付危机、抗压性强等，这些原本可以吸引中间选票的『指挥官设』，陈时中却没有表现出来」，最后演变为既没有守住原本的中间选民，也吸引不到年轻族群选票、进退失据，「前不着村、后不着店」。■

牙口不好营养不良 5招让长辈吃更多

许多长辈因为牙齿不好，例如咬不动、牙齿松动等问题，造成“食量减少、营养不足”，逐渐影响了身体健康！中山医学大学附设医院牙医师刘馥萱在脸书粉专“爱跟长辈聊天的刘馥萱牙医师”与翔展诊所院长傅裕翔发文分享5招让长辈吃更多！

选较软的食物
长辈的牙齿退化，太硬的

食物吃起来真的很累，咬不动除了伤牙，还会有点伤心。尽量把太硬的食物替换，选择能够咀嚼，但也相对软的食物吧！

改变烹调方式

把食物变成容易吃的形

吞，可以在较乾的食物中加入一些水分，例如米饭可以加一点点汤，但也不要完全变成稀饭，让长辈还是可以练习咀嚼。

缩小食物体积

长辈吞咽和咬合力都比较弱，建议把食物都切成“片状”或“丁状”，比较容易长辈进食，吃得轻松就能吃得更多。

增加食物色彩

常听大家说好吃的料理是“色、香、味”俱全。“色”排第一，丰富的色彩真的能增进长辈的食欲喔！

(健康网)

加一点水分

太乾的食物真的比较难

增加长辈食欲 增加咀嚼力

长辈这样吃更多



選較軟的食物



改變烹調方式



加一點水分



劉馥萱
醫師

高齡醫學 翔展診所院長 | 傅裕翔
中山醫學大學附設醫院 牙科醫師 | 劉馥萱



红龙果减肥圣品！

红、白果肉不同功效

有胡萝卜素、维生素B、维生素C等，就连红龙果的籽也富含多种矿物质。

张瑜芹指出，不同颜色的红龙果有不同的功效。

红肉红龙果-抗氧化、延缓衰老

红肉红龙果含有大量的甜菜红素，比青花素的抗氧化功力更强1.5-2倍，因此更能延缓衰老。

白肉红龙果-助胎儿发育

白肉红龙果拥有比红肉红龙果更多的叶酸，可以帮助胎儿脑部神经系统发育，而

孕妇也可适量摄取。另外，若想藉由吃红龙果来帮助排便，吃白肉的效果会更好，因为白肉红龙果的膳食纤维含量比红肉更多，每100g白肉红龙果含1.7g的膳食纤维，红肉只有1.3g。

张瑜芹提醒，虽然吃红龙果有许多的好处，但以下这2种人不适合吃：

●糖尿病患者：小心血糖上升。

●慢性肾炎、洗肾患者：注意高钾含量。(健康网)

雙色減肥聖品：火龍果 紅白水果合戰！

新竹國泰醫院 婦產科主治醫師 | 張瑜芹

紅肉火龍果

大量的「甜菜紅素」，比青花素更能延緩衰老！

抗氧化力

甜菜紅素比青花素的抗氧化功力更強1.5-2倍！

白肉火龍果

含有營養素「葉酸」，幫助胎兒的腦部神經系統發育。

白肉火龍果

#白肉火龍果的膳食纖維也比紅肉更多，幫助排便，效果更佳！



紅白火龍果

水果籽有毒不能吃？ 揭晓常见水果籽能不能吃

籽、皮都可以吃



芭樂



葡萄

富含纖維，促進腸道蠕動幫助排便

籽核不能吃



蘋果



水蜜桃

內含化學成份
咬破核可能吃到對人體有害的物質

籽能吃、皮不能吃



柳丁



橘子



柚子



檸檬



西瓜

橘子、柚子、檸檬的皮可除臭、提煉出精油

LIVE @imi6277c

李婉萍營養師



水果籽能不能吃？

小心这些咬破有毒

小时候一定都听过，把水果籽吞下肚，胃里面就会长出果树，虽然后来都知道肚子不会长出果树，但水果籽会不会有毒？对此，营养师李婉萍在脸书粉专“李婉萍营养师”与个人网站表示，有些水果连籽一起吃，可以促进肠胃蠕动助排便，但有的水果籽像是苹果以及水蜜桃籽，若咬破籽核就会吃到对人体有害的物质。

籽、皮都可以吃凤梨、芭乐、葡萄

李婉萍表示，许多水果的籽富含纤维，例如：凤梨、芭乐以及葡萄。凤梨芯的位置是

指凤梨茎部，很常因为粗糙、口感不佳被削掉，但凤梨芯反而是凤梨酵素多的地方。而芭乐和葡萄的籽跟皮都可以食用，含有丰富的膳食纤维，可帮助肠胃蠕动，增加粪便体积，让身体的排毒工作更顺畅。

籽核不能吃苹果、水蜜桃

那到底什麼水果的籽不能吃呢？李婉萍指出，苹果核以及水蜜桃核不建议吃下肚。种子因植物繁衍后代所生，因此为了保护自己、抵挡外界的危害，所以有些种子内含有化学成份，咬破核就可能会吃到对人体有害的

物质。
李婉萍表示，虽然苹果核以及水蜜桃核不能吃，但水果籽周边的果肉是可以吃下肚，因为有种子壳的隔绝，所以不会影响到果肉，可以放心的吃。

籽能吃、皮不能吃柳丁、橘子、柚子、柠檬、西瓜

李婉萍指出，柳丁、橘子、柚子、柠檬或西瓜的籽可以吃，而水果的果皮会剥掉、削掉，但这些都是天然原料没有添加物，因此建议可以物尽其用，橘子、柚子、柠檬的皮可用来除臭，甚至是提炼精油。(健康网)



头怎麽洗都好油

头皮清洁也很重要

因此洗头皮是不能忽略的。

食药署提到，头部结构由外而内依次是头皮、结缔组织、帽状腱膜、疏松结缔组织、颅骨膜、骨头；而头皮大体结构和皮肤相同分为表皮层、真皮层、皮下组织；组成上则有发干、皮脂腺、毛球及毛囊。

食药署表示，了解头部结构就可以知道头发的油主要来源，千万别因为头皮都被头发盖住而忽略，因洗头皮也是保养秀发的重要环节，不能轻忽，切记正确洗头头皮也要洗干净。(健康网)

豆类增肌减脂好帮手

营养师授4款点心选择

豆类是很多人减肥时必吃的减脂食物，对此，营养师陈宗裕在脸书粉专“营养学堂-陈宗裕营养师”发文指出，豆类的点心选择可以帮助很多人进行增肌减脂、减少热量摄取等，并且强化饮食当中的营养素摄取。因此分享4种豆类点心选择。

乾黑豆、乾黄豆：可以解嘴馋且健康程度满分，配上1杯茶饱足感十足，最好选择少添加、调味，可以让负担大大降低。

豆干：通常2、3片为1个包装，可以作为下午茶的解馋好物，具有很好的饱足感。

豆豆坚果包：若单纯吃坚

果是不够的，尽量挑选具有各种食材的坚果包，营养比较全面，虽说很健康，但仍建议1天1包内为限，不要觉得好吃又健康就吃一堆。

强化豆浆：许多厂商会把豆浆水分，去除浓缩或加入营养素强化，整体营养价值就会被提升，很适合早餐、运动后的营养吸收黄金时段。

另外，陈宗裕补充，并非任何豆制品都很健康。像炸豆皮、豆枝、百页豆腐等，都很油腻；淀粉豆点心如豆沙麻糬、红豆与绿豆汤，富含淀粉的点心热量惊人，可能还会加入精制糖增加风味，故要注意份量摄取。(健康网)



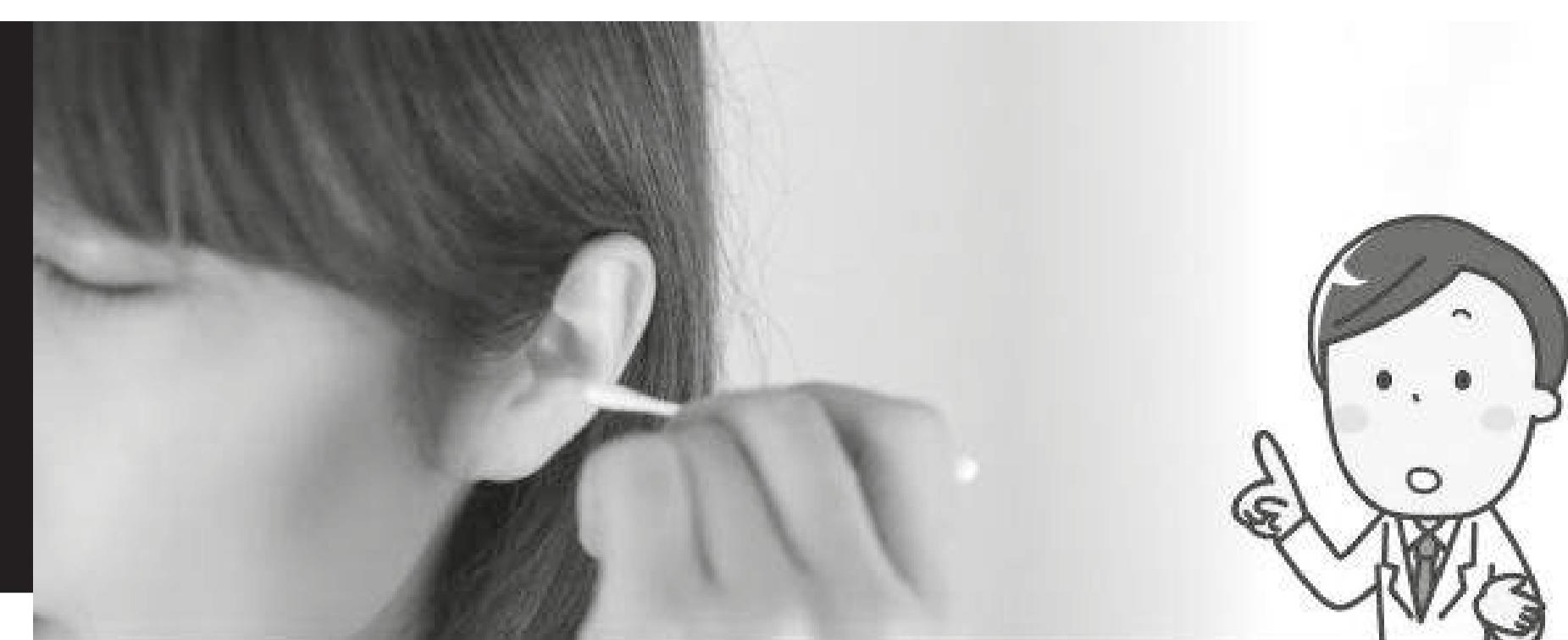
你会常常掏耳朵、挖耳屎吗？
许多人习惯常常用小拇指或其他小工具清洁耳朵；不过医师提醒，无论是用小拇指、掏耳棒或棉花棒清洁耳朵，都可能不小心对外耳道或耳膜造成损害，严重的话，还可能导致听力受损，甚至还可能因为反覆伤害耳道上皮细胞，导致细胞癌化。其实，耳屎对耳朵具有保护作用，可说是“耳朵的健康守门员”，并不需要常常清洁。

江坤俊医师在健康节目《健康2.0》中提到，耳屎其实是油脂、外耳道皮肤脱落角质层，以及腺体分泌所混合而成的物质。当中的油脂成份具有保护作用，可以提供外耳道的保湿作用；另外，腺体的分泌物中有酵素，可以帮助抑制细菌或霉菌增生，对耳朵的好处很多，建议平常尽量不要去挖耳屎。（棉花棒掏耳朵酿脑部感染！避免耳垢向内推如何安全清耳道？）

用小指挖耳朵可能使耳道反覆受损造成癌变

一般人常用棉花棒或小指头挖耳朵，不过江坤俊医师指出，棉花棒较粗，当清洁耳朵时，很可能会把耳屎往里面推得更深，或不小心把耳膜戳受伤；而用小指头挖耳朵，由於手指前端指甲含有许多细菌，且可能刮伤外耳道，如此一来外耳道就容易被感染，可能会造成许多严重后遗症。

过去高雄长庚医院耳鼻喉部主任杨昭辉医师曾受访指出，外耳道癌成因不明，一般认为和慢性外耳道发炎，或是曾接受放疗有关。



还用棉花棒指甲掏耳朵？ 这情况竟有外耳道癌风险

另外，经常用棉花棒掏耳朵造成耳朵破皮、发炎，可能增加细胞变异的风险而产生癌化，因此建议不要自己动手掏耳朵。

外耳道癌症状：不明原因流血、分泌物、听力下降、神经麻痹等

杨昭辉医师曾受访指出，临幊上，外耳道癌的症状，包括外耳道不明原因流血、耳朵长期出现分泌物、耳朵闷痛、听力下降及颜面

神经麻痹等。过去安南医院耳鼻喉科医师邱怡乔曾受访表示，过去遇过一名90岁妇人案例，因左耳有闷塞感，加上外耳道有块状物，并发生有腐败味的分泌物，家人帮其用棉花棒移除不了，反而出血；後进行肿瘤切片化验发现，竟为罕见的外耳道鳞状细胞癌！（挖耳朵染霉菌！小心外耳道发炎“听拢呒”）

至於何时才需要清耳屎？江坤俊医师表示，当耳屎多到会影响听力，并产生胀痛感

时，可以寻求耳鼻喉科医师协助挖耳屎。医生会在耳朵点让耳屎软化的东西，再利用工具把耳屎挖出来，确保耳道不受感染。除了挖耳朵之外，日常生活中还要注意什麼事情避免外耳道受伤呢？日本耳鼻喉科医师服部忠夫曾受访表示，长时间戴耳机或耳塞，会让耳朵处於高温高湿状态，容易孳生霉菌，若霉菌过多可能会影响听力，建议耳机戴一小时左右就拿下来通风，或戴耳罩式耳机。（早安健康）



42岁侯佩岑腰比小腹包还细 青蔬果汁清便维持仙女身材

今年42岁的“甜姐儿”侯佩岑，几乎是公认集气质、美貌与智慧於一身的大美女，笑起来露出整齐洁白的牙齿、迷人的微笑，不仅是许多男性的女神，也是许多女生追求美的典范。其实，侯佩岑能维持冻龄美颜及仙女身材并非偶然，她私下确实非常注重脸部的保养及身材的维持，现在就让我们来看看她的美丽“佩”方有些！

1.不吃高丽菜、白菜等“圆形蔬菜”

虽然减肥时期侯佩岑会选择吃蔬菜，不过并不是每种蔬菜都吃，由於白菜、高丽菜等“圆形”蔬菜的醣分较高，纤维也较低，因此侯佩岑会选择空心菜、青江菜等长条状的蔬菜，相较之下含有较多纤维质，且醣分低，即使吃菜吃到饱也不担心会吸收过多醣质。（轻断食、戒蛋奶！侯佩岑10年来完全没变靠4个冻龄秘

其中，蔬菜中的水溶性纤维对减肥的效果有一定的帮助，在2014年曾发表在《营养学期刊》的研究指出，摄取适量的膳食纤维有助於减脂，水溶性纤维能影响体内脂肪的消化、吸收以及代谢的模式，并於实验中发现，在采高脂饮食的小鼠中，搭配可溶性纤维的组别，其体脂肪及内脏脂肪的百分比，都比未摄取可溶性纤维的组别来得低。

2.侯佩岑清肠道最爱“5青蔬果汁”

在饮食控制上，侯佩岑除了靠限时断食法，以及吃高纤维、低醣份的青菜之外，还曾在社群软体“小红书”上分享，喜欢喝蔬果汁来帮助体内环保及排除宿便。当中使用的蔬果包括西洋芹、苦瓜、青椒、黄瓜以及青苹果，原则是蔬菜的比例绝对要大於水果。侯佩岑表示，若凑不到“5青”，也可以用“2青1红”，如“西洋芹+黄瓜+苹果”，或“小黄瓜+苦瓜+苹果”的组合来代替。

3.泡“高温热水澡”促代谢、排水肿

關於饮食之外，侯佩岑维持纤细身材和红润脸蛋

的秘诀还有泡澡！过去侯佩岑的御用化妆师妙妙曾经透露，侯佩岑排水肿的方式是“泡高温热水澡”。由於泡高温热水澡能够使血液循环变好，并逼出一身大汗，除了能够帮助迅速消除水肿，还能使肤色更红润，即使不用化妆也能有好气色，侯佩岑若当天有重要的拍摄工作，在早上化妆前都会先泡澡。

过去日本名医石原新菜曾推荐“333泡澡法”，可以帮助有效促进血液循环、促进代谢，且燃脂的效果还等同於跑步半小时！方法很简单，首先，放摄氏42度的热水，进浴缸泡澡，让水高至肩膀处，维持3分钟的时间。

之後离开浴缸3分钟，可利用此时洗头、洗身体；最後，再进入浴缸内泡澡，一样泡至肩膀处3分钟，重复以上动作2回，总共约花18分钟的时间即可完成。

（消除过年胖谁说得节食？懒人消脂3大招边睡边瘦不是梦）

4.减糖饮食+轻断食

已经是二宝妈的侯佩岑，前阵子她在社群软体(Instagram)不经意地晒出照片，被眼尖的人发现，纤腰竟比身上背的爱马仕“小腹包”还细！其实，侯佩岑虽然曾表示自己爱吃垃圾食物，不过因为年纪渐长後，代谢也不如从前，为了维持身材，她会在每周挑1-2天实行减醣饮食，只吃鸡胸肉和青菜，再搭配168断食维持苗条身材。

过去程涵宇营养师曾受访指出，限时断食法的原理，是让身体经历12小时以上的断食，让体内的代谢开启。在断食超过12小时後，让身体燃脂达到减重效果。

除了帮助促进然之外，限时断食法还能减少卡路里的摄取，并稳定荷尔蒙，让感到饱足的荷尔蒙增加，并减少体内分泌会使人体感到饥饿的荷尔蒙。

另外，程涵宇营养师表示，168断食是指在一天当中8小时进食，16小时断食，并建议最後一口食物最好不要超过晚上八点，建议的最佳进食时间为12:00-20:00。（早安健康）

战胜痛风糖尿病史！

天天喝抗病蔬菜汤不再生病

不生病的关键在於 “提高免疫力”

我之前是一名骨科医师，三十岁时接触到感染免疫学之後，就开始研究免疫学，并成为专业的免疫医师至今，已长达五十年左右。

话虽如此，我并未因为专攻免疫学，而过着注重养生的健康生活。在五十五岁之前，我想吃什麼就吃什麼，想喝酒也不忌口，完全不注重养生。我有痛风和糖尿病史，头发日渐稀疏，无论从哪方面来看，我的生活型态一点也不健康。

直到某天，我领悟到“再这样下去不行”，决定以自己的身体来做实验，尝试并研究各种有益健康的饮食法。在经历过这麼多饮食法之後，我现在依旧维持“喝汤”的习惯。自从我开始喝汤後，不但没生过一场大病，就连感冒也远离我，让我重拾健康的身体状态。（日肠道权威：养好菌击退癌细胞！3撇步吃出活力好肠）

免疫权威医师告诉你，每天喝抗病蔬菜汤，成功战胜各种疾病

过了五十五岁之後，我改变了自己饮食习惯，成功战胜各种疾病与身体失调，重拾健康。这个亲身经历让我深刻体会，“任何人过了五十岁之後，体质与代谢方式都会出现极大变化”的事实。

人体是由两个引擎互相加乘运作的。五十岁之前，以“醣类”为燃料，在摄氏三十二到三十六度之间火力全开的“爆发力引擎”最活跃；五十岁之後，以“氧气”为燃料，在摄氏三十七度以上发挥实力的“持续力

引擎”跃身为主角。

如果五十岁之後还是维持年轻时的饮食习惯，就会阻碍创造持续力的引擎运作，产生活性氧，导致醣类过剩，引发肥胖和糖尿病等疾病。若要顺利切换两种引擎，就必须控制醣类摄取，温暖身体，调整肠道。

饮用“抗病蔬菜汤”正是最好的方式。每天一碗汤，透过饮食改变你的人生。（日本人瑞一定会吃的3长寿食物！防肠胃癌、妇科癌）

免疫权威医师每天都这样喝：简单、美味、容易养成习惯！抗病蔬菜汤的作法

制作时间30分钟

作法

高丽菜切得稍微大口一点；红萝卜直向对切，再斜切成薄片；香菇切薄片。

将1与鸡翅、番茄都放入锅中，倒入能刚好浸泡食材的水量後，开火煮沸。

转较弱的中火煮20分钟，待蔬菜煮软後，撒盐、黑胡椒调味，最後以绕圈方式淋上醋。

材料 (容易制作的分量)

鸡翅 4只

高丽菜 1/4颗

红萝卜 1/2根

香菇 2朵

迷你番茄6颗

盐、黑胡椒、醋各少许

1人份的热量

热量 142 kcal

蛋白质 3.8 g

醣类 11.6 g

盐分 0.8 g。（早安健康）





陈文茜曝病况 叹像垂亡之人

台湾知名媒体人陈文茜三年前罹患肺腺癌，虽然手术成功，但身体状况大不如前。她坦言多数时刻都很虚弱，感叹自己“挺像老人院垂亡之人”。

她11月16日深夜在脸书发文，不讳言自己生了重病。她形容目前的身体状况：“下肢末端血管会破裂，白腿变花旦。心跳不必遇见心爱的人，即‘大鹿乱撞’。即使经常卧床，吸着氧，两个鼻孔放制氧气，挺像老人院垂亡之人。”

不过，只要一口气还在，脑袋还清楚，她就会告诉自己要努力工作，“现在，不过是立愿写一本‘全球化逆转’主题的书籍，写完一篇文章，一气呵成，两小时2100字；三小时，3400字，我的脑下垂体功能已死，不分泌该活命的胰素；却不知道从那个区块链开始分泌‘自我吹嘘’的激素。”

她也鼓励自己要爱生活，“要为每天的快乐负起责任”。她说：“泥土尚可发芽。我比泥土强壮，我还没有死去，我还可以感受到每日的闪耀，从国际大事，到生活小事，到一枝花，到一抹阳光。梦中穿越的闪耀，更将我带到某个更远的地方。”（早报）

刘嘉玲曝光豪宅 低调而清雅有梁朝伟风格

刘嘉玲和梁朝伟2008年在不丹结婚，加上谈恋爱的时间，相知相惜多年。夫妻俩不仅个性互补、恩爱，彼此的演艺事业也相当亮眼。此外，刘嘉玲与梁朝伟更是演艺圈出了名的房地产王！近日，刘嘉玲也罕见曝光豪宅景观与装潢。

根据8视界新闻网援引香港媒体报道，梁朝伟、刘嘉玲在寸土寸金的香港，坐拥至少10间豪宅，市值近9亿2000万港元（约4.83亿令吉），足见梁朝伟与刘嘉玲不仅演艺事业吸金，投资眼光更是精准。

向来低调的梁朝伟鲜少曝光家中装潢，但是热衷于社交媒体平台发文的刘嘉玲，日前则在分享惬意日常时，罕见曝光了要价2亿港元（约1.16亿令吉）的香港豪宅。

刘嘉玲大方晒出豪宅景观，只见偌大的庭院以修剪有致的灌木丛，搭配灰色地砖与纯白桌椅为主色，另一角则摆著一尊看似兽类头骨的纯金雕像。

最令人大开眼见的仍是刘嘉玲身后的“锦鲤池”，如博物馆般的设计，整体氛围以静谧二字形容最贴切不过，低调而清雅也十分符合梁朝伟的风格。

这一次曝光的豪宅庭院设计，与刘嘉



玲、梁朝伟位于香港中半山的“梅苑”风格不同。

刘嘉玲过去曾曝光“梅苑”的装潢，数不尽的水晶吊灯、奢华气派的沙发与摆设，整体走华丽、古典路线。

港媒指“梅苑”其实是刘嘉玲与梁朝伟招呼亲友的私人会所，多半为刘嘉玲与友人相聚、开派对所用。（东方网）

有新恋情？ 毕彼特传与失婚珠宝女强人看演唱会



现年58岁的好莱坞男神毕彼特（Brad Pitt）自与安芝莲娜祖莉（Angelina Jolie）离婚后，恋情一直备受关注，继之前被传与美国失婚索模艾美莉（Emily Ratajkowski）拍拖之后，近日又被传比他小29年的珠宝女强人伊内丝（Ines de Ramon）拍拖，还被媒体拍到他们相约一起看演唱会。

毕彼特离婚后，虽然绯闻对象多到手指都数不清，可是每次都没有下文。直到最近，外媒拍得毕彼特与一名长发女子结伴欣赏乐队U2主音Bono的演唱会，二人一同现身后台，男方不避嫌轻抱女方，证明二人关系非浅，当晚同场仲有名模仙蒂歌罗馥（Cindy Crawford）及影帝辛潘（Sean Penn），毕彼特跟这位女子的关系似乎已不是秘密。

有知情者爆料指毕彼特和伊内丝已拍拖几个月，另有指他们透过共同的朋友介绍下结识。而女方原来是美剧《吸血新世纪》（The Vampire Diaries）男星保罗卫斯理（Paul Wesley）的前妻，任职珠宝公司高层，二人于2019年2月结婚，今年9月宣布分开。

结婚十周年 杜德伟送小24岁嫩妻三份厚礼

杜德伟结婚10周，送老婆三份礼物：情歌、中式裙褂照、钻戒。

60岁的杜德伟与小24岁的嫩妻李晓冰（Ice）在2012年11月11日结婚，寓意“一生一世一心一意”。两人的十年婚姻感情坚定，2016年生下儿子AJ（Alex Junior）。今年是他们结婚十周年，杜德伟早在11月11日借自己

的新歌传情达意，他说：“今天1111，结婚10周年，当然要有表示，新歌《Oh爱》，希望可以用音乐把她溶化……因为她就是Ice（冰）呀哈哈。”

第二波礼物是为老婆制造结婚的仪式感。他分享两人的中式裙褂结婚照，说：“当年觉得穿中式结婚感觉好像在拍戏一样，所以没穿

有点小遗憾，但原来中式真的有说不出的喜庆感觉。”

他还送了老婆一枚钻戒，晒出为老婆戴上戒指的甜蜜合照说：“听说这枚DR的时光钻戒要结婚10年以上才可以买的呢，寓意用一生爱一人，能把它戴在你手上我感到非常骄傲。老婆的手白白软软的很漂亮、Oh爱了。”（早报）

质疑“工作人员”身份 杨幂剧中闺蜜疑认爱刘恺威



杨幂与刘恺威在2018年宣布离婚，双方共同抚养女儿“小糯米”。刘恺威日前传出新恋情，先是被目击在北京与一名短发女子牵手散步，后来又被拍到与同一

位女性到杭州径山寺出游。女方的身份后来被疯猜是杨幂新剧《爱的二八定律》中的嫂子兼闺蜜李晓峰，然而工作人员前脚才否认恋情，李晓峰昨天晚上就发

文，被推测是间接认爱。

李晓峰被爆与刘恺威热恋，由于李晓峰在电视剧《爱》中扮演杨幂的嫂子兼闺蜜，敏感身份引发网民热议。根据8世界新闻网援引中媒报导，

李晓峰的工作人员回应称绯闻“不是真的”，否认了恋情。

工作人员的澄清才不到半天，李晓峰晚上就在微博转发工作人员回应绯闻的报道，PO文质疑：“联系的哪位工作人员？”还附上一个疑惑的表情符号，似乎间接否认媒体所采访的对象是自己的工作人员，而她的举动也被网民认为是在认爱，纷纷留言：“所以是真的”、“你还挺勇”、“能承认也是怪牛逼的”。（东方网）



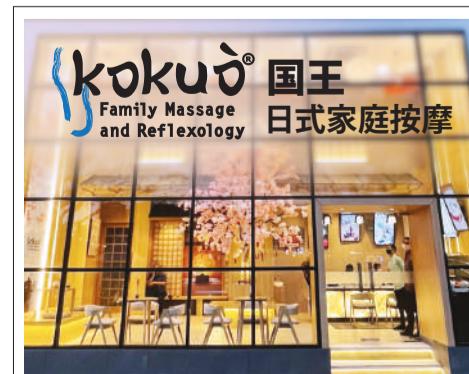
欢迎惠登广告

Office : +62 21- 63868348, +62 21-6338139, Fax: +62 21-6348232
Email : info@harian-indonesia.com - Website : www.harian-indonesia.com
訂閱請聯絡: +62 -81806085711 (Sicilia)

DIJUAL CEPAT
RUKO 3.5 LT DI SAWAH BESAR,
HITUNG TANAH SAJA,
LT/LB 341/1500 m2, SHM, JAK-PUSAT
Hub : 0816-1300-808

AHLI BOCOR RUMAH
專修漏房屋建築,擔保
聯繫電話 : 0813 1957 7858

修理沙發 價 Servis Sofa
佣 Kursi Putar
5663968 - 0878 9735 6299



KOKU PANTAI INDAH KAPUK
Ruko Golf Island No. 10 - 11
(021) 2257 1800 | MON - FRI 10.00 - 22.00
SAT - SUN 08.00 - 24.00

- KOKU MENTENG (021) 314 0022
- KOKU PACIFIC PLACE (021) 5140 0520
- KOKU MELAWA (021) 2751 0022
- KOKU SAMPOERNA (021) 5795 2161
- KOKU LOTTE (021) 2988 9134
- KOKU MIDPLAZA (021) 573 5780
- KOKU FX SUDIRMAN (021) 2911 0300
- KOKU MENARA ASTRA (021) 2561 7918
- KOKU CIREBON (0231) 830 0633

Jual Daging Klinci, Bakso Klinci Super (Kader Daging Klinci 88%)
Keistimewaan Daging Klinci : Dikelompokkan Kedlm Daging Berwarna Putih, Rendahnya Lemak/ Kolesterol/ Natrium/ Kalori, Dianjurkan Makana utk yg berpenyakit jantung, usia lanjut, bagi mereka yg bermasalah dgn kelebihan berat badan, membantu penyembuhan berbagai penyakit, kaya gizi utk menambah vitalitas & kesuburan, bagi orang yg sehat kondisi menjadi prima/ awet muda.
Ph. 021-6401816, Hp. 08161629787, ADIM, Perumahan Graha Sunter Pratama Blok I/11, Sunter Agung - Jakarta Utara 14350

WIN
Motorcycle Parts Premium Quality
Manufacturer Import - Export & Distributor Motorcycle Parts
www.winmotorparts.com

中西醫師學高級腳底按摩能當良醫
因為 1.能先知先覺將患病 2.能查知各種疾病之病因 3.全身疾病無論過去現在將患都能一起並治 4.能根治高血壓免終身服藥 5.診斷癌症惡性或良性只需十分鐘不必等十天 6.肺積水能查出而根治並且其他器官積水(Oedema)也能根治不復反不必開刀動手術/抽水等 7.能查出並根治免疫系統病(Autoimmune)8.能檢查出心情和各種能力脾氣壓力、緊張、召喚肯定性差Positive Thinking Kurang等由本醫師親自傳授可以出授外坡或外國羅懷明醫師 Sin Seh Fx.Sutomo (sejak 1985)
Praktek : Dengan Perjanjian / Terbatas
電 : 021 - 6401816 HP 0816 1629787
Perum. Graha Sunter Pratama Blok I/11 Sunter Agung, Jakarta Utara

红木桌板
(papan meja sonokeling)
拍卖
尺寸 : - 宽度从37-116公分
- 长度140-230公分
- 厚度5-7公分
价格 : 从 Rp. 6 juta /张起
有兴趣者, 请联系 : +628161982370
注 : 如全部37张都要, 价格可协商

老何正宗福清糕饼
老福州口味
来自二十年老师傅的手艺，就是你要寻找的家乡味。
产品主要有：光饼，油饼，礼饼，寸枣，火把，绿豆饼，面烧，桃酥，福州红糖年糕等。
联系方式：
0813 8888 8586

CASA DE COCONUT
COCONUT CHARCOAL BRIQUETTE FOR BBQ AND SHISHA USE
Export Quality
www.casadeconut.com
0812-2510-8993



80

金庸著

袁承志一時不知說甚麼話好。
袁溫青又道：“因此上你永遠不會再來了。我……我再也見你不著了。”

聽他言中之意，念及今後不復相見，竟是說不出的惆悵難過，袁承志不禁感動，說道：“你一定瞧得出，我甚麼也不懂。我初入江湖，可不會說謊。你說我心裡瞧不起你，覺得你討厭，老實說，那本來不錯，不過現下有些不同了。”

溫青低聲道：“是么？”

袁承志道：“我猜你一定有甚麼心事，是以脾氣有點奇怪，那是甚麼事？能說給我聽么？”

溫青沉吟道：“我跟你說。就怕你會更加瞧不起我。”

袁承志道：“一定不會。”

溫青咬一咬牙道：“好吧，我說。我媽媽做姑娘的時候，受了人欺侮，生下我來。我五位爺爺打不過這人，後來約了十多個好手，才把那人打跑，所以我是沒爸爸的人，我是個私生……”說到這裡，語音嗚咽，流下淚來。

袁承志道：“這可怪不得你，也怪不得你媽媽，是那壞人不好。”

溫青道：“他……他是我的爸爸啊。人家……人家背地裡都罵我，罵我媽。”

袁承志道：“有誰這麼卑鄙無聊，我幫你打他。現下我明白了原因，便不討厭你了。你如真當我是朋友，我一定再來看你。”

溫青大喜，跳了起來。

袁承志見他喜動顏色，笑道：“我來看你，你很喜歡嗎？”

溫青拉住他雙手輕輕搖晃，道：“喂，你說過的，一定要來。”

袁承志道：“我決不騙你。”

忽然背後有聲微響，袁承志站起轉身，只聽一人冷冷道：“半夜三更的，在這裡偷偷摸摸的幹麼？”

那人正是溫正。只見他滿臉怒氣，雙手叉腰，大有問罪之意。

溫青本來吃了一驚，見到是他，怒道：“你來幹甚麼？”

溫正道：“問你自己呀。”

溫青道：“我和袁兄在這裡賞月，誰請你來了？這裡除了我媽媽之外，誰也不許來。三爺爺說過的，你敢不聽話？”

溫正向袁承志一指道：“怎麼他又來了？”

溫青道：“我請他來的，你管不著。”

袁承志見他兄弟為自己傷了和氣，很是不安，說道：“咱們賞月已經盡興，大家同去安息吧。”

溫青道：“我偏不去，你坐著。”袁承志只得又坐了下來。

溫正呆在當地，悶悶不語，向袁承志側目斜睨，眼光中滿是憎惡之意。

溫青怒道：“這些花是我親手栽的，我不許你看。”

溫正道：“我看都看過了，你挖出我的眼珠子么？我還要聞一下。”說著用鼻子嗅了幾下。

溫青怒火大熾，忽地跳起身來，雙手一陣亂拔，拔起了二十幾叢玫瑰，隨拔隨拋，哭道：“你欺侮我！你欺侮我！拔掉了玫瑰，誰也看不成了，這樣你才高興了吧？”

溫正臉色鐵青，恨恨而去，走了幾步，回頭說道：“我對你一番心意，你卻如此待我，你自己想想，有沒有良心。這姓袁的廣東蠻子黑不溜秋的，你……你偏生……”

孩，已變成一個對自己充滿信心的大三學生了。

雖然是從菲律賓熱帶地方來，她看來卻不像那兒的女孩子，她白皙而清秀，大眼睛黑白分明，靈活而清朗；挺直又俏皮的鼻子，尖尖的下巴，竟有一分書香門第閨秀的古典美，她念中文系，簡直再適合也沒有了！

她緊握著筆，很快的寫完郵箋的最後半頁，抬起頭透一口氣，一個星期一封家信總算寫完了。再看一遍，她就封好口，隨手塞在枕頭下面。

嗯，信寫完了，該做什麼呢？週末下午是不看書的，這麼無聊又這麼冷，睡覺吧！剛預備往下躺又停住了，現在睡覺是舒服，睡醒起來吃晚飯時可像上斷頭台般的痛苦，從溫暖的被窩裡爬出來的滋味——哇！算了，她寧願就這麼坐著，寧願不睡。

“何小姐，”阿月又伸進頭來。“樓下有人找你，男的！”

“找我？”雅之指指鼻尖，誰這麼殘忍在這個時候來找她？又是男的，不能讓他上樓的——“是誰？以前來過嗎？你認識嗎？”

“沒見過，不過，很——英俊！”

阿月開玩笑的伸伸舌頭，說英俊哦！

※※※

“好吧！”雅之無可奈何的穿好棉襪，跳下床。“看在你說‘英俊’的分上，我就勉為其難的下樓一趟！”

阿月一笑而退，雅之胡亂的理一理垂在肩上的半直長髮，大步下樓。

宿舍的規則是很嚴的，所有的客人都必須經過通報而等候在樓下的小會客室裡，文修女絕對不容許任何人帶男孩子進寢室，誰敢違犯規則，誰就得立刻搬出去，沒有人情可講。

雅之是個守規矩又聽話的女孩子，她絕對不會做破壞紀律的事，那是她從小養成的好習慣，她的父親——一所華文中學的校長。

對她管教也比別人嚴格，她很規矩卻不死板，有時還十分頑皮和孩子氣，像現在，她站在小會客室門外，不聲不響的用力開門，立刻又大叫一聲，她只是開玩笑的想嚇嚇找她的朋友——

唐敏問道：“為什麼打起來的？”早在共日拉村，他們就想弄清楚六年前那場戰爭是怎麼打起來的，與工布村被滅村有什麼關係，只是當時那場戰鬥沒有蔓延到共日拉村，後來更是打到雅加那邊去了，安吉姆迪烏和瑪吉對此都不是十分瞭解。

如今這位江勇扎魯既然是被派遣簽署停戰協議的，肯定知道一些。

“哈哈。”江勇扎魯笑得似乎很淒慘，“是啊，為什麼要打起來呢！人和人之間，為什麼總是要打仗？在遠古時期，是為了爭奪食物，爭奪生存空間；在部落時期，是為了爭奪奴隸、女人、土地；進入了王國以後，戰爭就是憑最高權力者的喜好了，可以是為了某一個女人、某幅唐卡、某件寶物或是毫不值錢的任何東西。”

人類的歷史，不就是戰爭推動著前進的嗎？哪怕再過幾千年，人們還是要為了各種生存的資源而戰的。在我生存的那個地方……”

※※※

隨著扎魯以那詩歌一般的聲調娓娓道來，卓木強巴等人漸漸對雅加和朗布這兩個王國有了新的認識。

雅加王國是以傳統的遊牧民族為主，逐水草而居，以部落為單位，每年定期遷徙；朗布王國則以農業為主，分為村落，早已定居，兩者之間的差異是由地理位置和氣候條件決定的。

在沒打仗的時候，每一季都會有

商旅專門來往於生命之海的兩端，以雅加的肉製品換取朗布的糧食，雅加的毛製品換取朗布的棉織品，羽絨換絲織，其他很多資源雙方各有優勢，諸如朗布多銅鐵，雅加多食鹽，朗布多木材，雅加多黏土……

至於那場戰爭，確如瑪吉所言，可以看作是十八年前那場戰爭的延續。

十八年前，雅加的格雄部落突然被上戈巴族人滅族，原因不明，而當時的格雄部落，在雅加也是排前三的大部落。

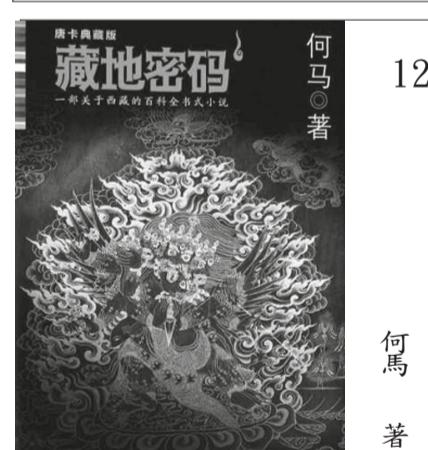
由於此前兩個王國就一直在征戰不休，雙方積怨已深，朗布王國一見有機可乘，便發動了對雅加的掠奪戰爭。

誰知道，雅加民風剽悍，戰鬥力極強，雖然損失了一個大部落，卻仍不是朗布可以戰勝的。

※※※

所以，十八年前那場戰爭，由朗布王國挑起，最後卻被雅加的大軍打過了生命之海，將朗布資源掠奪一空。

六年前，天災，第三層平台的氣溫驟降，大量積雪不再融化，嚴寒侵襲草場，雅加許多部落的牲畜都被凍死餓死，而朗布王國情況要好多。加上十八年前那場戰爭，朗布王國軍力的軟弱，使得雅加的長老們將目光又投向了朗布，不知道軍方找了個什麼樣的藉口，雅加向朗布宣戰。



1263

何馬著

二年前，兩個王國簽訂的停戰協議，也是這位名將促成的，士兵們將他尊為戰神，有的只是尊重和崇敬，從來沒有人譏諷他的身高與相貌。

聽到扎魯的訴說，呂競男明白了，難怪那個郭日念青能一眼分辨出他們每個人的關係與特徵，深諳心理戰術，能不動聲色地指揮和調動三十幾名士兵作出戰術配合。

這些，都是在戰場上一次又一次命搏回來的經驗啊，可笑他們一直把人家當作一個小丑。

胡楊隊長依舊問起監獄裡為什麼沒有別的囚徒。

江勇扎魯聽了哈哈大笑，用他那獨特的嗓音道：“你以為這裡是什麼地方？一定要賓朋滿座麼？這裡原本是關押奴隸和戰俘的，男人都戰死得差不多了，三年前簽署的協議，雙方也都歸還了戰俘，這裡有人才怪。”

首席執行員／負責人：周維樑，總編輯：周維樑，執行編輯：宋元，秘書處：Niko，廣告經理：Sicilia、Achen，發行：Meiling。出版：PT. Emas Indonesia Duaribu，Anggota SPS：No.42/1966/II/A/2002，地址：Jl. Gajah Mada No.96-97, Jakarta 11140。電話（總線）：6386 8348，秘書處電話／傳真：6338 136，編採部電話：6386 8348 ext 402 & 傳真：6335201，廣告部電話：6338 139、傳真：6348 232，發行部電話：0818 0641 4199、傳真：6385 1614。銀行戶口：PT. Emas Indonesia Duaribu，帳號：115.000.4.999.779 Bank Mandiri Glodok Sky。銀行Z戶口：PT Emas Indonesia Duaribu，帳號：012 30 19 170 BCA Cab. Gajah Mada。印刷：PT. MNP Press, Jln. Yos. Sudarso No 55, Jakarta Utara 14330。

游劍江湖

梁羽生

缪长风只道他有奇妙的暗器手法打来，不觉怔了一怔，心里想

缪道：“奇怪，何以还不及刚才？”

原来唐天纵这三枚飞锥的打法，虽然也算得凌厉狠辣的打法，倘若换是别人打的，那就是一等一的暗器功夫了。但以唐天纵天下第一暗器高手的身份，这样的打法，却是平平无奇了。

哪知缪长风心念未已正在准备接他这“平平无奇”的三枚飞锥之际，忽地眼前金光闪烁，一蓬梅花针突然飞了到来！

梅花针是暗器中份量最轻的一种，比之沉重的飞锥，不可同日而语。即使两种暗器同时发出，也该是飞锥先至，哪知唐天纵的暗器另有二功，梅花针竟然先发先至！

好个缪长风，在这间不容发之际，滴溜溜一个转身，身上的衣裳就像涨满了的风帆一样，只听得嗤嗤之声，不绝于耳，那一把梅花针，全部插在他的衣上。

说时迟，那时快，那排成品字形的三枚飞锥也朝着他打来了，缪长风提一口气，平地拔起，打他下盘的飞锥落了空，打他中盘的飞锥几乎是擦着他的脚底飞过，打他上盘的飞锥给他挥袖击落，三枚飞锥依然以品字形的插在地上。

缪长风一声长啸，衣裳上插满的梅花针雨点般的落下，唐天纵喝彩道：“缪大侠的太清气功果然名不虚传！”一扬手，又是同时发出了六柄飞刀。

缪长风一看衣裳上密密麻麻的针孔，心里亦是不禁暗暗吃惊，只见那六柄飞刀虽然同时发出，却是参差不齐的向他飞来。表面看来，似乎准头甚差，但缪长风可是不敢有丝毫大意。

前面两柄飞刀从缪长风左右两旁飞过，距离少说也在三尺开外，按说稍微会打暗器的人，准头都不会这样差的，缪长风心里想道：“不知这老贼弄甚玄虚？”心念未已，忽觉背后有金刃劈风之声，原来是那两柄飞过去了的飞刀又飞回来了，飞回来的速度更快更劲！而跟着来的第二排的两柄飞刀也刚好飞到他的面前。缪长风登时背腹受敌！

幸亏缪长风未曾轻敌，早有提防，拔剑出鞘，反手一挥，将后面两柄飞刀击落。左手一招，接了一柄飞刀，霍的一个“凤点头”，又避开了一柄飞刀。迅即把手中的飞刀掷出，档挡两声，把第三排的两口飞刀也击落了。

唐天纵这六柄飞刀，虽然给缪长风或是闪开，或是击落，但亦已把他闹得个手忙脚乱了。

缪长风心里想道：“这老头儿不知还有多少方怪的打法？”心念一动，趁着唐天纵后继的暗器将发未发之际，突然向连甘沛扑去。喝道：“我说过的话算数，你们并肩子上吧！”

连甘沛大怒喝道：“你当我是好欺负的吗？哼，哼，这是你自己找死，可不能怪我以多欺少！”

缪长风笑道：“不错，是我有言在先，要你们并肩子上的，你也用不着交代什么门面话了，且看是谁找死吧！”说话之间，已是闪电般的向连甘沛刺出了七剑。

连甘沛是恃着有强援在旁，才敢和缪长风再度交锋的。其实他刚领教过缪长风的厉害，表面虽然怒火交加，似乎非要和缪长风拼命不可，心里可着实有些怯意。

缪长风有剑在手，比刚才空手对敌，自是更为厉害，连甘沛使出生平本领，奋力解了七招，七招中险象环生，惊得他冷汗涔涔而下。



154

哦！心虹长嘘了一口气，脸色依然

苍白。这答案使她难过而昏乱，但是，在她的精神上，却也解除了那一无形的桎梏。

※※※

“哦！”她低语：“这是可怕的！”

“但是，姐姐，一切都早已过去了！”

心霞急忙说，让心虹

躺了下来，她用手搂著她。

“你不要再去想这件事了，现在，你已有一段新的生命了，不是吗？新的爱情，新的人生，把云飞抛开吧。姐姐。老实说……”

她沉吟了一下。“我最近才知道一些事……呵，算了，别提了，让过去的都过去吧！我为你和狄君璞祝福！”

心虹的思想仍然萦绕在那件悲剧上，她看著心霞，担忧的说：“心霞，云扬和你……你们很相爱吗？云扬会不会也像他母亲一样恨我？”“哦，姐姐！”

心霞很快的说。“云扬不恨你，姐姐。最初，他很难过，可能也迁怒到你身上，可是，后来他想通了。”

自从和我恋爱以后，他更不恨你了，非但不恨你，他还和我一样，希望你快乐幸福。

他说，在他的幸福中，他愿全天下的人都幸福，他说，你是我的姐姐，就凭这一点，他也无法恨你，何况，那件意外又不是你的责任！

所以，姐姐，你看，我们一定可以处得很好！我现在最担心的是爸爸和妈妈，他们以前反对云飞，认为他是流氓，对于云扬，他们一定也有相同的看法。

※※※

悲剧发生后，爸爸就说，希望和卢家再也不要搭上关系！而且，云扬曾拒绝爸爸给他介绍的工作，又拒绝爸爸金钱的帮助，那时悲剧刚发生，他的心情很坏，数度和爸爸正面冲突。

“所以，姐姐，我真烦恼极了。如果爸妈反对，我会活不下去！姐姐，你知道爱情是怎样的，是吗？”

“我

印尼华文教育联合总会与中国辽宁师范大学 联办2022年“汉语桥”当代中国线上冬令营(印尼营)



郑洁珊主席致辞。

11月14日下午2时，由教育部中外语言交流合作中心主办、辽宁师范大学承办的“乐学成长·玩转汉语——‘汉语桥’当代中国线上冬令营(印尼营)”开营仪式顺利举行。开营仪式由辽师大国际教育学院院长曹儒教授主持，校长姜凤春教授、国际教育学院领导班子、全体授课教师出席。

印尼华文教育联合总会主席郑洁珊女士、印尼华文教育联合总会秘书吴少冰、廖省华文教育协调机构主席陈慧珠、



新英小学、圣母玛利亚小学学生表演。

东爪哇华文教育统筹机构主席苏先源、新英小学校长黄亨利、少英初中校长王辉安、光明学校 Ms. Girik 和 Ms. Cindy 两位校长、各组团学校中文部主任与华文教师，以及 180 余名营员参加了本次开营仪式。

本次冬令营由印尼华文教育联合总会海外承办、廖省华文教育协调机构协办、统筹组织廖省北干巴鲁市新英学校、少英学校、光明学校、圣母玛利亚学校和万隆阿难陀学习班，共计 186 名营员报名参加了冬令营。本次“汉语桥”线上冬令营活动为期 10 天，将结合营员年龄特点，进行语言专项训练，展示国学经典作品，融合当代中国文化与大连地域特色，加深海外青少年对当代中国的了解。

此次冬令营分为四个班级，每天两节课，学生们放学后直接在学校课堂集中学习。课程设计充分考虑到印尼营员的文化背景、语言水平等实际需求，采取线上与线下、直播与录播相结合的形式，设置内

容丰富的中文课程和形式多样的中国文化课，让营员们在提高中文水平的同时，体验中国文化传统与现代交融的魅力。

辽师大姜凤春校长在开营仪式上致辞。姜校长代表辽宁师范大学对为冬令营付出辛勤努力的印尼华文教育联合总会郑洁珊主席及相关领导表示衷心的感谢，并诚挚邀请印尼方师生来辽宁师范大学访问。

姜校长指出，我校高度重视本次冬令营，数次举行项目推进会，整合全校优质教育资源，选拔优秀教师授课，着力打造富有辽师特色的直播课程与录播课程，讲好中国故事、传播好中国声音。

他勉励营员们做中印尼文化交流的继承者和传播者，通过线上团组项目，走进当代中国，搭建起国际理解的新桥梁。

印尼华文教育联合总会郑洁珊主席向教育部中外语言交流合作中心、辽宁师范大学、印尼廖省华文教育系协调机构、各组团学校领导，以及各位授课老师、台前幕后所有

工作人员，表示最衷心的感谢。向参加此次冬令营的同学们，表示最热烈的欢迎。她说，多年来，印尼华文教育联合总会与印尼各省华文教育协调机构及华教单位携手，为推动印尼华文教育向前发展努力工作。

每年，我们都在统筹全国各省华文教育奖学金项目，以及华文教师/校长培训班，中华文化大乐园、冬夏令营等项目。今后我们将继续在各方面紧密合作，一起推动印尼华文教育事业向前发展。印尼教师代表梁祐祐老师、营员代表郭运芝同学、授课教师代表王森老师分别从各自角度发言，参加冬令营学习的印尼各华校青少年在开幕式上展示了富有印尼特色的歌曲、舞蹈等文艺节目。

11月14日，应印尼总统佐科威邀请，中国国家主席习近平抵达印尼峇厘岛出席二十国集团领导人第十七次峰会。相信本次冬令营的举办将乘着习近平主席出访的东风，进一步激发印尼青少年学习中文的热情。

乐学成长·玩转汉语——“汉语桥”当代中国冬令营(印度尼西亚营)开营仪式

主办单位：教育部中外语言交流合作中心
承办单位：辽宁师范大学
中国 | 2022年11月14日



辽宁师范大学领导出席。

情，促进中印尼的人文交流，为中印尼的世代友好做出贡献。预祝此次冬令营取得圆满成功，期待营员们用心学习汉语，品味

汉语之美，在欢乐的氛围中快乐学习，进步成长。为中印尼两国人民的友好做出贡献。(印尼华文教育联合总会供稿)



授课老师、负责老师和营员代表发言。

光明学校和新英小学学生表演。

新英小学、圣母玛利亚小学学生表演。



2022中国景德镇国际陶瓷博览会在江西景德镇开幕。

2022中国景德镇国际陶瓷博览会 在“千年瓷都”开幕



在土耳其陶瓷展位上，多名采购商正在询单。

(江西讯) 2022中国景德镇国际陶瓷博览会(以下称“瓷博会”)日前在“千年瓷都”江西景德镇开幕，吸引了40多个客商团组、2000多家企业在线上线下参展。

本届瓷博会总展览面积近3.8万平方米，设餐具、茶具、酒具、咖啡具、文创瓷、商超瓷、酒店用瓷、陈设艺术瓷等专题展区。此外，有40多个客商团组、2000多家企业在线上线下参展，企业的数量超过往

年。

“在1000余年以前，中国陶瓷就通过丝绸之路流向世界各地，为促进东西方文化交流、贸易往来发挥了重要作用。”中国轻工业联合会副会长、中国陶瓷工业协会理事长杜同和表示，希望通过会展的平台效应，不断推动陶瓷行业加快转型，促进国内外各大产区的深入交流和真诚合作。

商务部党组成员、部长助理李飞在开幕式上表示，商务

部将认真贯彻落实以高水平开放促进深层次改革，推动高质量发展，促进陶瓷产业向着高端化、智能化、绿色化方向发展，推动包括陶瓷文化在内的中华文化更好走向世界。

中国青花瓷、日本柴烧、俄罗斯陶瓷、土耳其手工瓷……中新网记者在展会现场看到，中外瓷商携陶瓷产品同场“竞技”，展出的陶瓷或颜色鲜艳，或风格淡雅，各类陶瓷琳琅满目，吸引了众多采购商驻足洽谈。

据了解，本届“瓷博会”吸引了德国梅森、唯宝，俄罗斯皇家陶瓷、法国柏图、丹麦皇家哥本哈根、日本香兰社、泰国皇家陶瓷、韩国朴陶廊等40多家知名陶瓷企业参展，中国12个产瓷区及汝窑、定窑、越窑等十大名窑参展，涵盖日用瓷、建筑瓷、卫生瓷、艺术瓷等陶瓷品种。

此外，本届“瓷博会”邀请跨境电商头部企业近30家，境外驻华商协会负责人、境外采购商近60家来“瓷博会”现场对接采购。参展商、采购商覆盖了欧美、亚太、非洲、中东等地区。(中新网)

华大举办2023届毕业生首场线下校园招聘会

(泉州讯) 11月11日下午的泉州校区3号、4号篮球场人头攒动，气氛火热。2023届毕业生秋季校园招聘会暨洛江区优质企业专场招聘会正在这里进行。

招聘会由我校联合泉州市洛江区人民政府举办。据了解，为深入贯彻教育部关于组织开展“就业招聘月”系列活动的号召要求，促进我校毕业生高质量充分就业，此前的10月下旬，学生处等有关部门专程前往洛江区政府洽谈访企拓岗、人才合作事宜，并决定联合开展本次校园招聘活动。

洛江区副区长黄群贤、区人社局局长刘延宁、区人力资源公共服务中心主任唐强先来到招聘现场。黄群贤表示：“今天双方首次联合举办招聘会，是华侨大学与洛江区在人才领域合作的一个新开端，相信未来校地合作将有更多发展空间。”

当日，由洛江区选送的区属优质企业如西人马(泉州)、福建铁拓和泉州华大超硬等，以及校方邀请入校的恒安集团、宁波银行、中信证

券、安踏服饰等优质校招合作单位，共计30家用人单位入校参加招聘活动，涵盖金融、教育、信息、医药、外贸等10个行业，提供各类就业岗位1500余个。

据悉，这是我校举办的2023届毕业生首场线下校园招聘会。400余名毕业生有序来到会场，积极投递简历求职，并就所关心的问题与企业招聘人员和现场职业生涯规划老师进行交流，了解当下的就业环境，企业的发展前景、岗位职责、福利待遇、职业发展方向等情况，努力抓住实习就业机会。

学生处就业工作相关负责同志，经金、工商、国际、政管、文学、外语、数学等学院辅导员也来到现场，与求职学生和用人单位进行交流。

“我在过去的三年里积极通过参加社会实践、去企业实

习来丰富自己的简历，同时提前了解了大招到场的企业信息，确定了个人的就业意向。”经济与金融学院2019级学生白小露说。

“我准备了简历和自我介绍，打算先过来了解一下企业的岗位信息，再决定后续是就业还是考公。”这是文学学院2020级研究生汪邦屏的想法。

受当前新冠肺炎疫情和经济下行压力增大影响，普通高校应届毕业生就业形势复杂严峻，“就业难”的问题普遍存在。我校为助力毕业生更加顺利就业，开展了访企拓岗、就业帮扶、千企千村行、大型线上线下招聘会等活动，加强校地企联动，有效增加毕业生就业岗位数量，推动毕业生更加充分更高质量就业。

经金学院2019级学生徐瑶如说“我相信在国家严格科学的防控和学校的大力支持之下，各种线上线下招聘活动会逐渐增多，就业形势也会逐渐明朗。”

◀ 夕阳西下，部分求职学生仍在与用人单位交流。



毕业生有序排队等待面试。